

中保国际控股有限公司

二〇〇八年全年业绩 简报

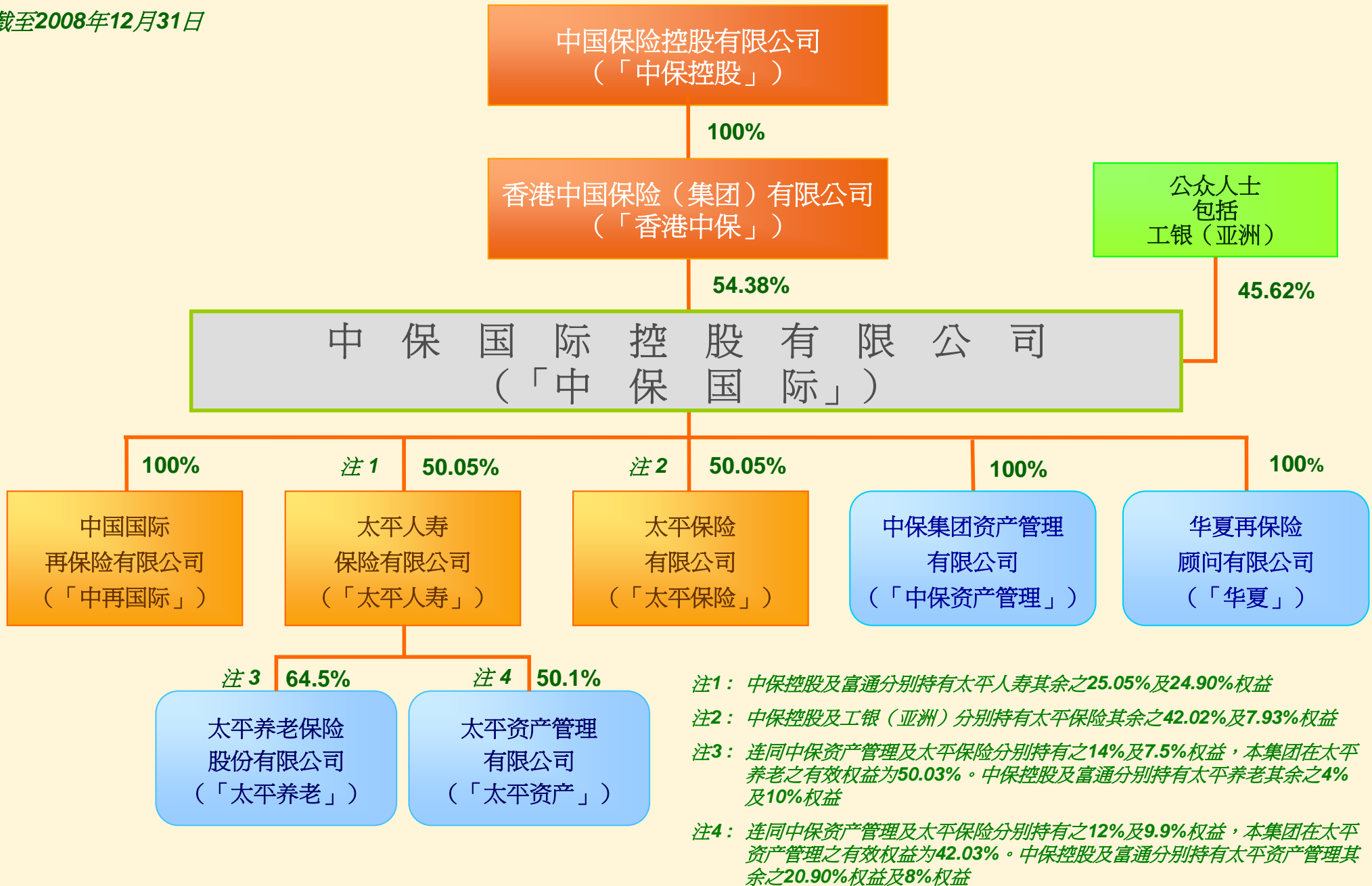
二〇〇九年三月十八日

前瞻性陈述

本介绍及随后的讨论可能包含有关本集团的财务状况、经营业绩及业务之若干前瞻性陈述。此类前瞻性陈述为本集团对未来事件的预期或信念，其中包括已知或未知的风险及不确定性，可能导致实际结果、表现或事件与本介绍的情况出现重大偏差。

组织架构

截至2008年12月31日



董事长报告

- ◆ 毛承保保费及保单费收入增加**39.4%**至**250.0380**亿港元
- ◆ 股东应占亏损净额为**2.9972**亿港元
- ◆ 尽管全球总体经济及金融市场遇到史无前例的困境，我们的再保险及人寿保险业务运作仍能维持其溢利能力
- ◆ 然而，下列因素却导致中保国际**2008**年录得综合亏损：
 - 全球金融市场及经济体系的波动，引致全球股票指数大幅下降。中保国际亦不能独善其身，投资收益大幅下降，特别是在**A**股市场及香港股票市场挂牌买卖的股票投资
 - 我们属下太平保险的财产保险业务亦因为业务急速扩张及因天灾导致赔款支出增加而录得大额的经营亏损
 - 我们属下太平养老的养老保险业务亦因为仍在发展初期而录得超出预期水平的经营亏损
 - 我们对收购中保资产管理所产生的商誉余额全部减值

本集团 —— 财务重点表现

百万港元	2008	2007	变化
毛承保保费及保单费收入	25,003.80	17,934.00	39.4%
不含投资连结产品之投资收益	2,427.16	6,118.65	(60.3%)
汇兑亏损	(119.20)	(31.12)	3.8 倍
除税前 (亏损) / 溢利	(269.00)	3,010.91	-
除税后 (亏损) / 溢利	(205.76)	2,457.20	-
股东应占 (亏损) / 溢利净额	(299.72)	1,549.07	-
每股基本 (亏损) / 盈利 (港仙)	(21.2)	110.2	-

本集团 —— 投资重点表现

百万港元	2008	2007	变化
投资收入净额	3,394.34	1,888.40	79.8%
已实现投资（亏损）／收益净额	(1,048.78)	4,277.79	-
未实现投资（亏损）／收益净额	(1,755.63)	505.58	-
可供出售股本投资减值	(309.44)	-	-
投资收入总额	280.49	6,671.77	(95.8%)
减：属于投资连结产品之投资（亏损）／收益	(2,146.67)	553.12	-
不含投资连结产品之投资收益	2,427.16	6,118.65	(60.3%)

股东应占资产净值变化分析

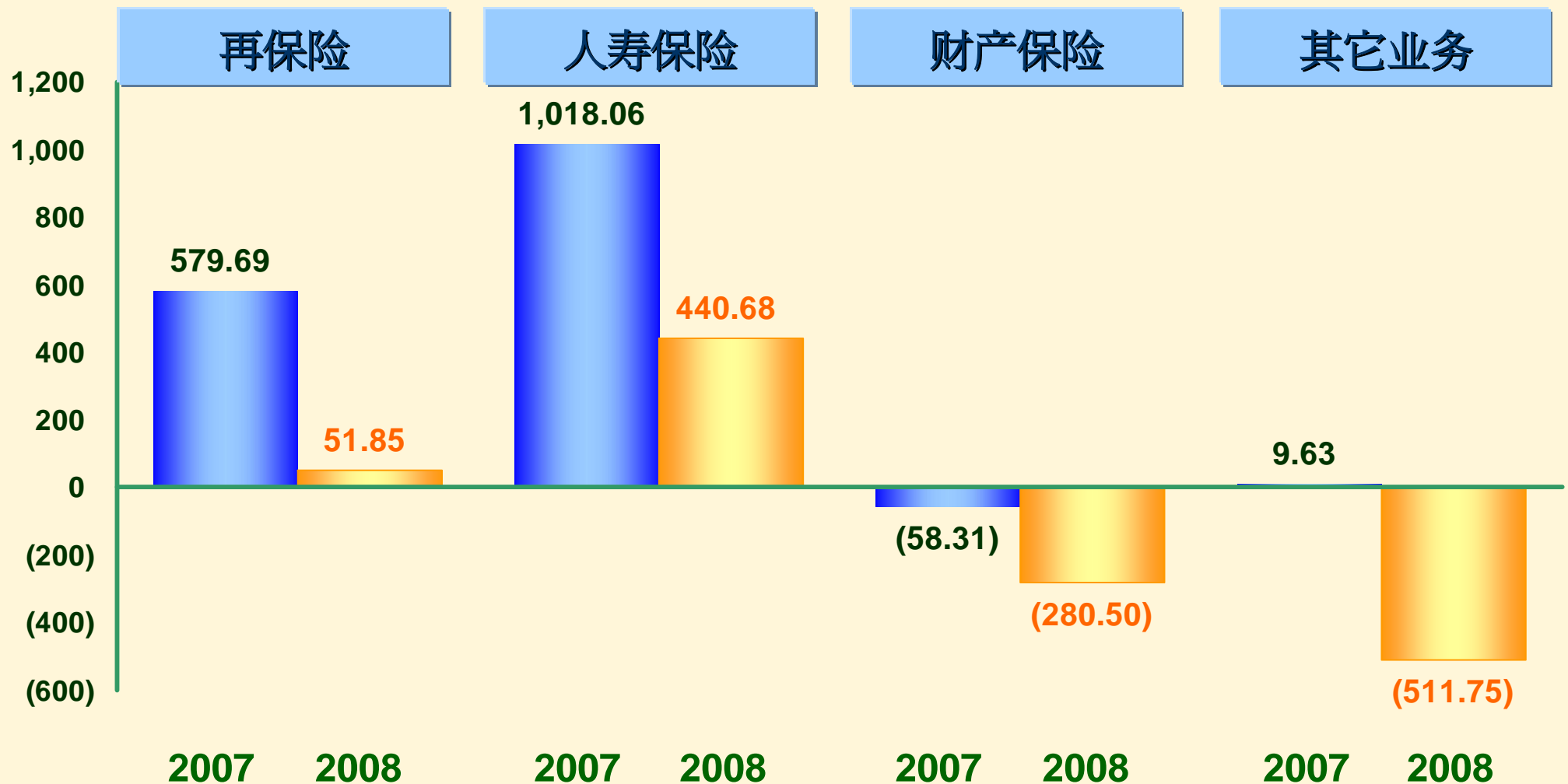
百万港元



* 其它主要包括根据认股权计划发行新股所收取之款项净额及根据股份奖励计划而购入之股份的成本摊销

各业务分类之净溢利／（亏损）

百万港元



其它业务亏损分析

百万港元	2008	2007	变化
控股公司及其它业务	(237.54)	42.83	-
由太平养老营运之养老保险公司	(164.53)	(59.63)	2.8 倍
由太平资产管理及中保资产管理营运之资产管理公司	(36.40)	26.43	-
商誉减值	(73.28)	-	-
	(511.75)	9.63	-

集团财务重点表现

再保险

- ◆ 中再国际遵循审慎的经营策略，掌控风险，和适当安排转分保障，尽管**2008**年灾难事故较多，仍录得承保盈利
- ◆ 中再国际的溢利减少的主要原因是来自香港股票投资亏损
- ◆ 中国是中再国际现时的单一最大地区市场，而中再国际已于去年**12**月成功开设北京分公司并投入运作，中再国际具备充足的条件跻身这极为诱人的市场

集团财务重点表现

人寿保险

- ◆ 由于A股市场动荡及指数下降，太平人寿减少了其**2008**年投资连结产品的销售，专注于销售传统的期缴产品
- ◆ 无论是银行保险或个人销售渠道，太平人寿均能创造期缴保单及保费的销售纪录
- ◆ 太平人寿的溢利减少的主要原因是来自中国股票投资亏损

财产保险

- ◆ 太平保险亏损增加的主因是年度内保费大幅增加，令本年度计入之展业成本提高及目前仍缺乏经营规模、天灾赔付增加，以及主要由于中国买卖的股票投资蒙受亏损大幅减少投资回报

集团财务重点表现

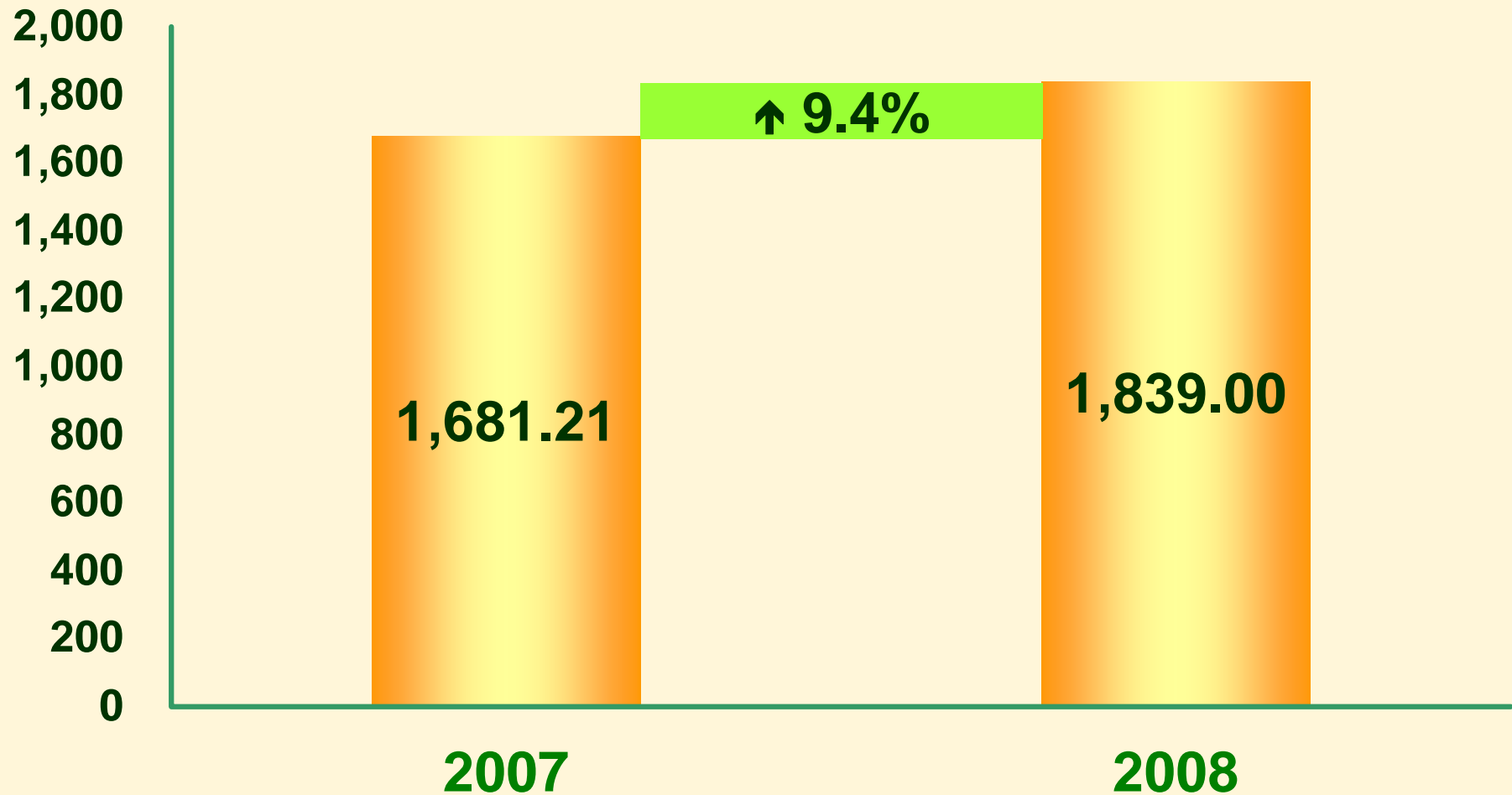
其它业务

- ◆ 控股公司及其它业务亏损主要来自投资香港股票买卖的股票亏损及有关未到期的优先债之利息支出
- ◆ 养老保险业务亏损主要是由于养老保险营运目前缺乏足够的规模经济及本年度内蒙受的投资亏损（主要与A股市场挂牌买卖之股票有关）所致
- ◆ 资产管理业务产生亏损属预期之内。主要是由于太平资产管理及中保资产管理主要为本集团内部提供投资咨询服务。太平资产管理及中保资产管理现皆为本集团之成本中心
- ◆ 减值是对于**2002**年收购中保资产管理所产生商誉之余数减值

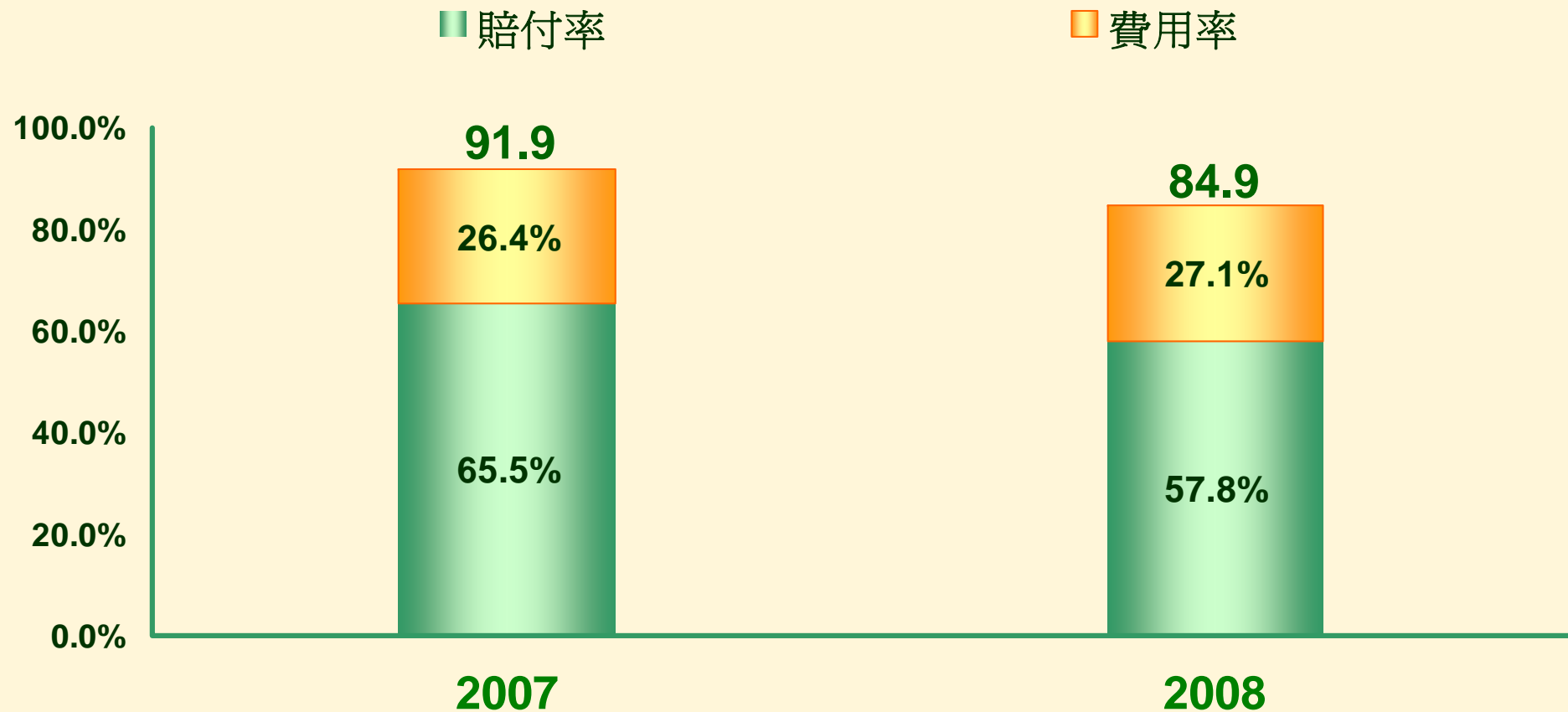
再保险业务回顾 —— 中再国际

再保险 —— 保费增长

百万港元



再保險 —— 综合成本率



1. 賠付率按已賺取保費淨額為基準計算
2. 費用率按淨承保保費為基準計算。管理層相信，按淨承保保費為基準計算費用率為更公平的指標，並可更好地反映中再國際的承保表現。倘使用已賺取保費淨額基準，則本年度之費用率將為**27.7%**（2007年：**26.9%**）
3. 综合成本率為賠付率與費用率的總和。倘費用率按已賺取保費淨額為基準計算，則本年度之综合成本率將為**85.5**（2007年：**92.4**）
4. 由於過往承保年度的賠付發展有節餘，故撥回為數約**1.6090**億港元的賠付撥備（約本年度之已賺取保費淨額**10.5%**），進一步改善了2008年承保業績及盈利能力

再保险 —— 投资收入及收益率

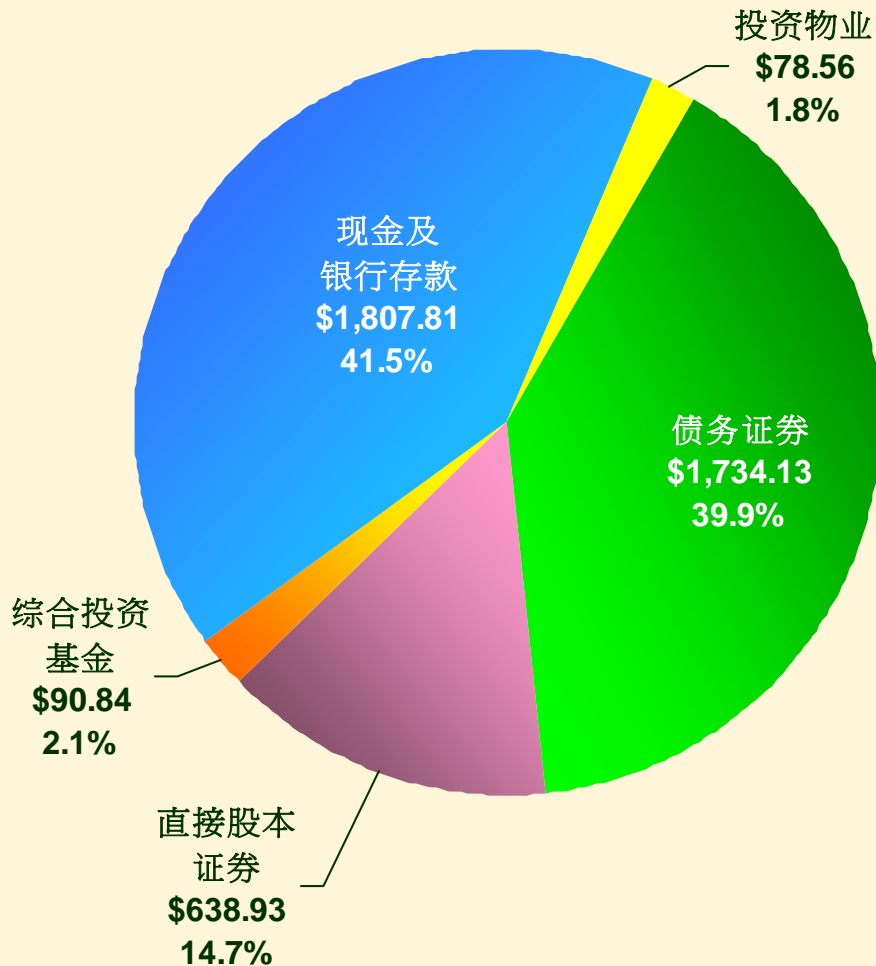
百万港元	2008	2007	变化
<u>(亏损) / 收益确认在损益表中的收入</u>			
投资收入净额	178.67	184.62	(3.2%)
已实现投资 (亏损) / 收益净额	(96.96)	357.38	-
未实现投资亏损净额	(73.79)	(11.87)	6.2 倍
可供出售股本投资减值	(105.82)	-	-
投资 (亏损) / 收入总额	(97.90)	530.13	-
总投资收益率	(2.2%)	13.0%	-
于公允价值储备内确认之未实现亏损	(171.42)	(86.16)	99.0%

再保險 —— 投資組合

百万港元

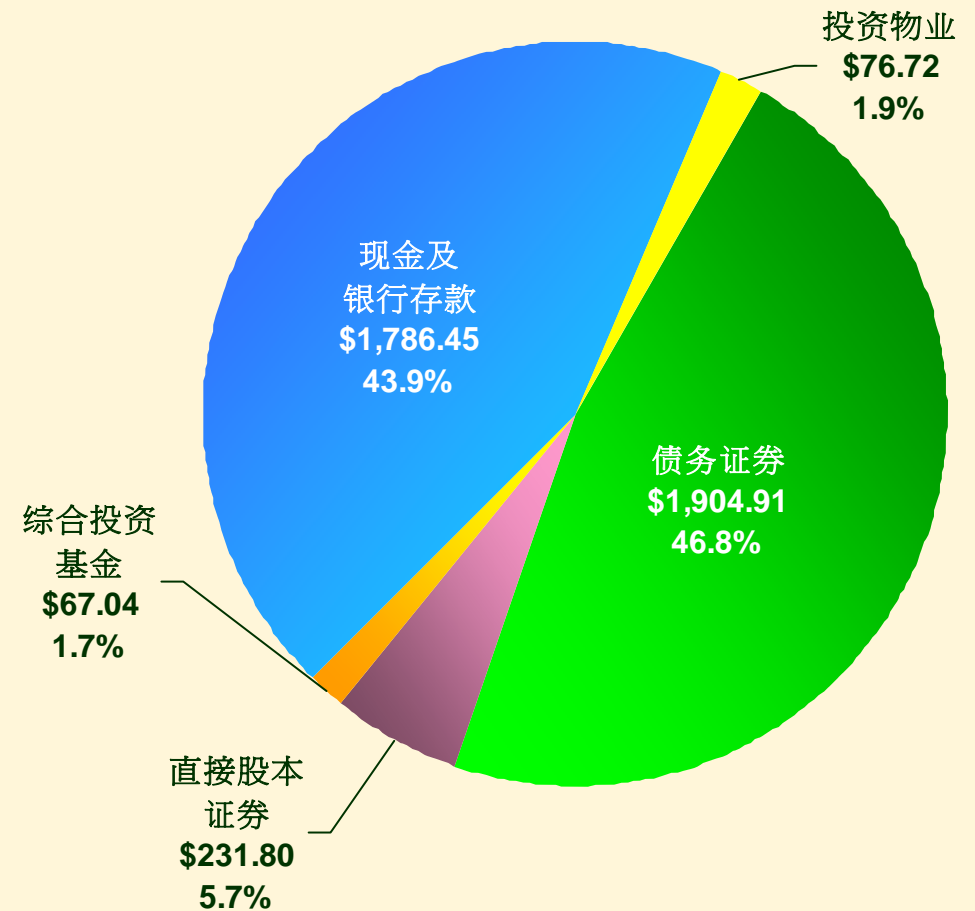
于2007年12月31日

投资资产总额：\$4,350.27



于2008年12月31日

投资资产总额：\$4,066.92



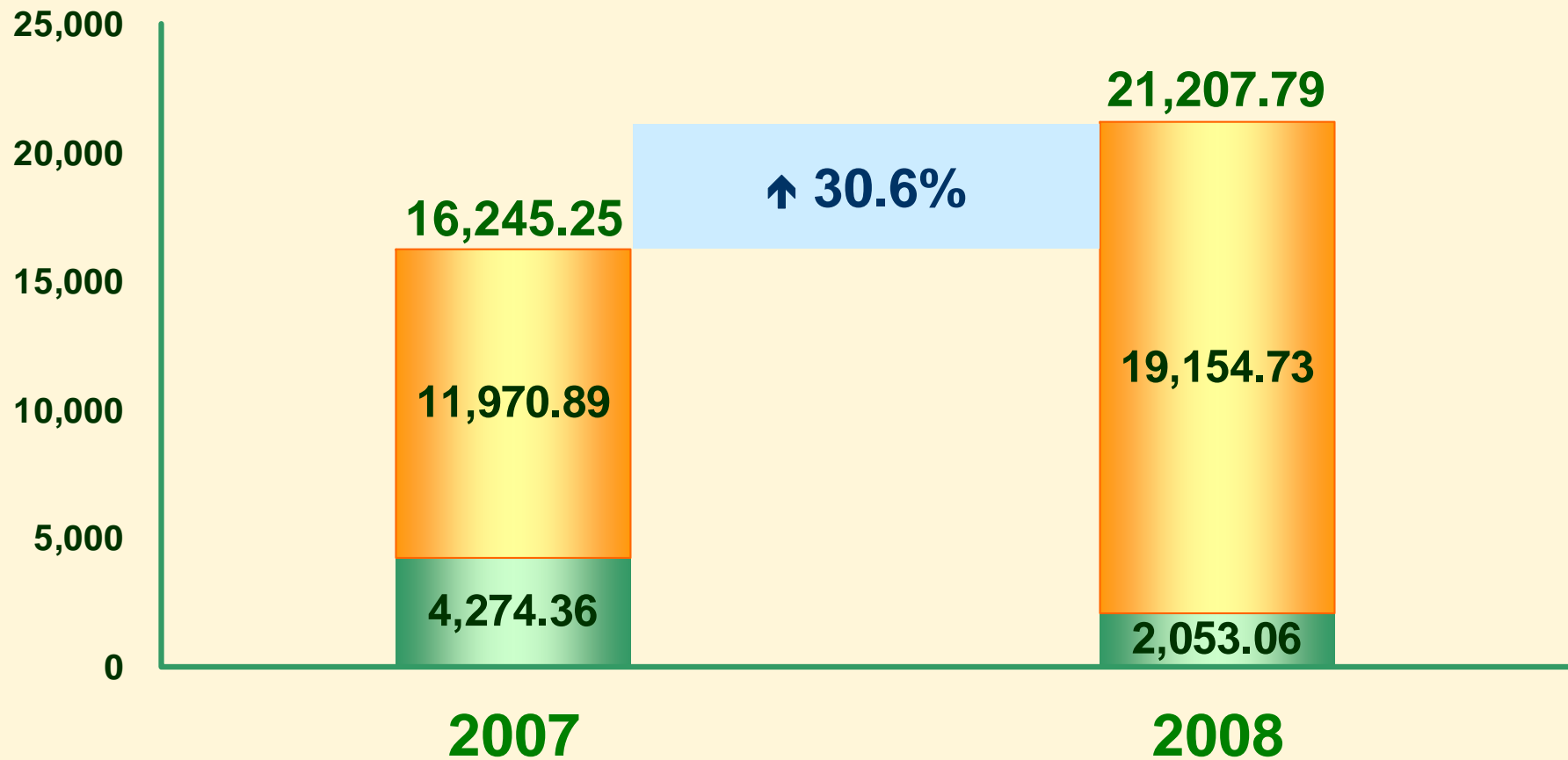
人寿保险业务回顾——太平人寿

人寿保险 —— 保费增长

百万港元

■ 投资连结产品

■ 非投资连结产品



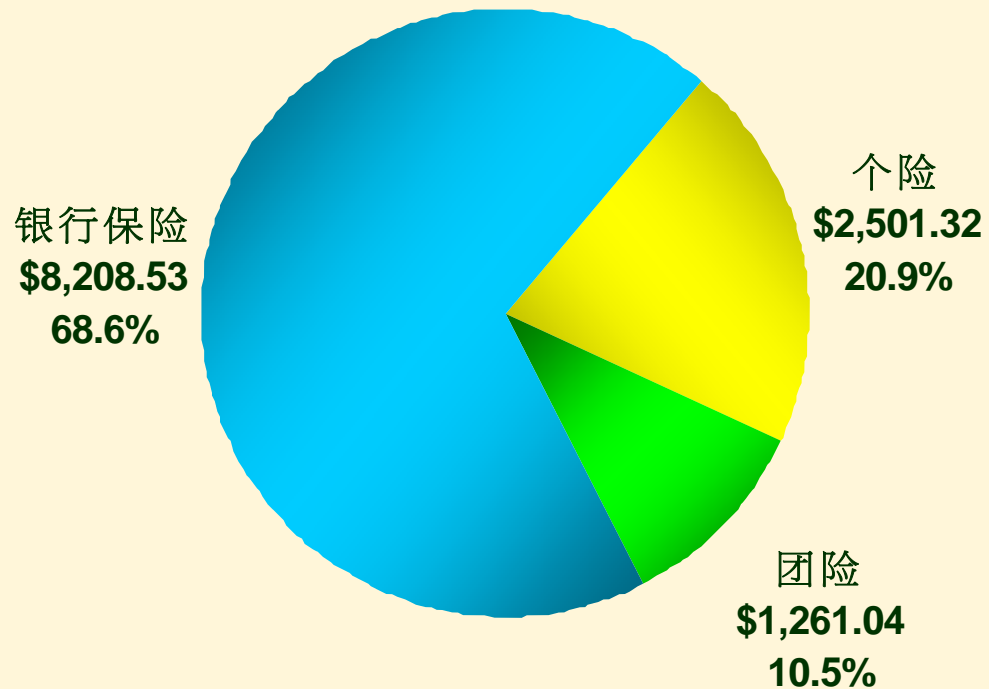
人寿保险 —— 非投资连结产品之毛承保保费

按分销渠道划分

百万港元

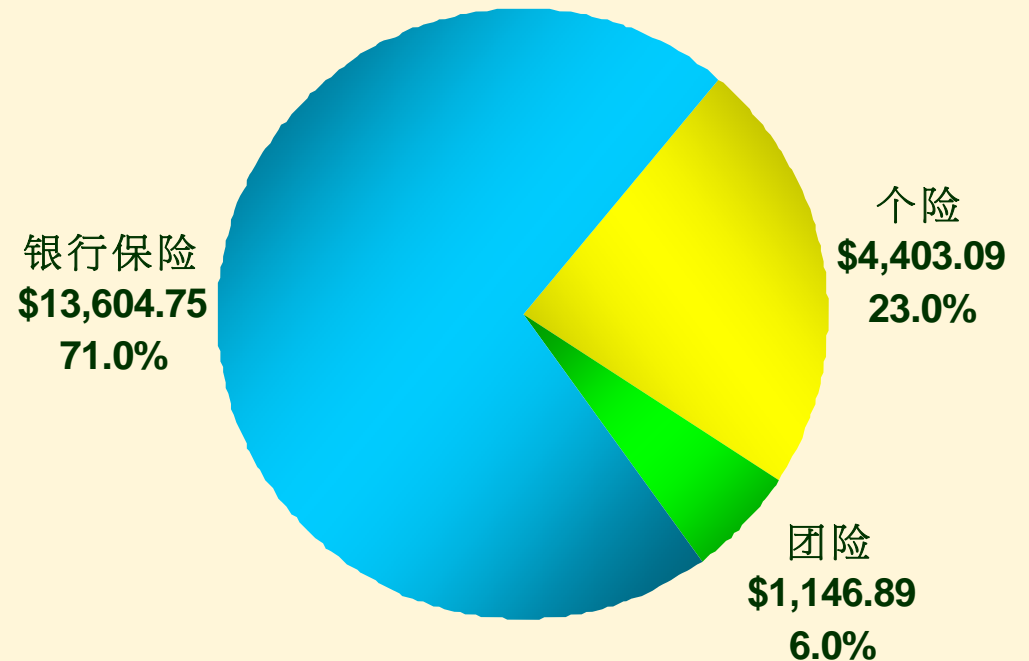
2007

总额：\$11,970.89



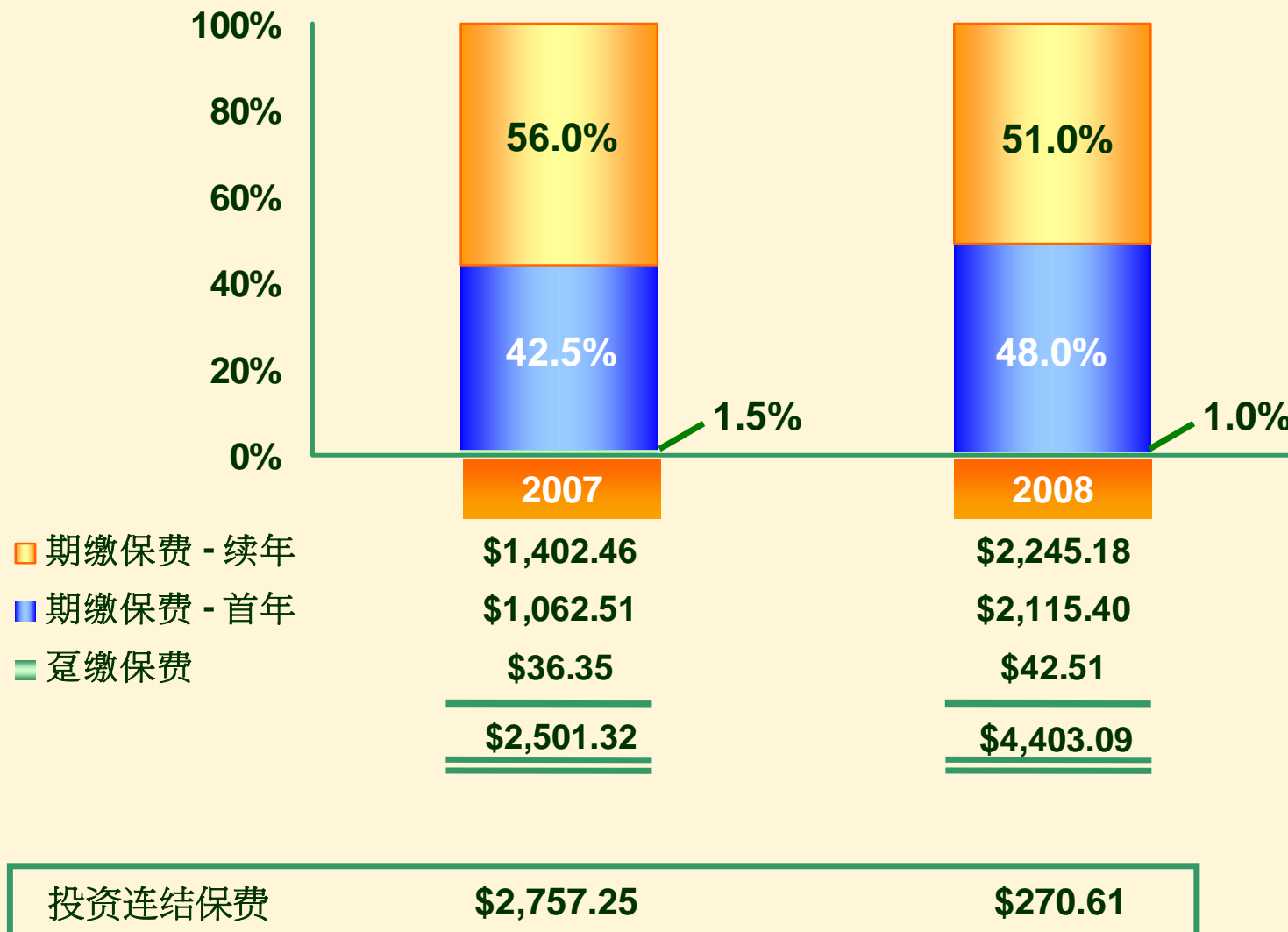
2008

总额：\$19,154.73



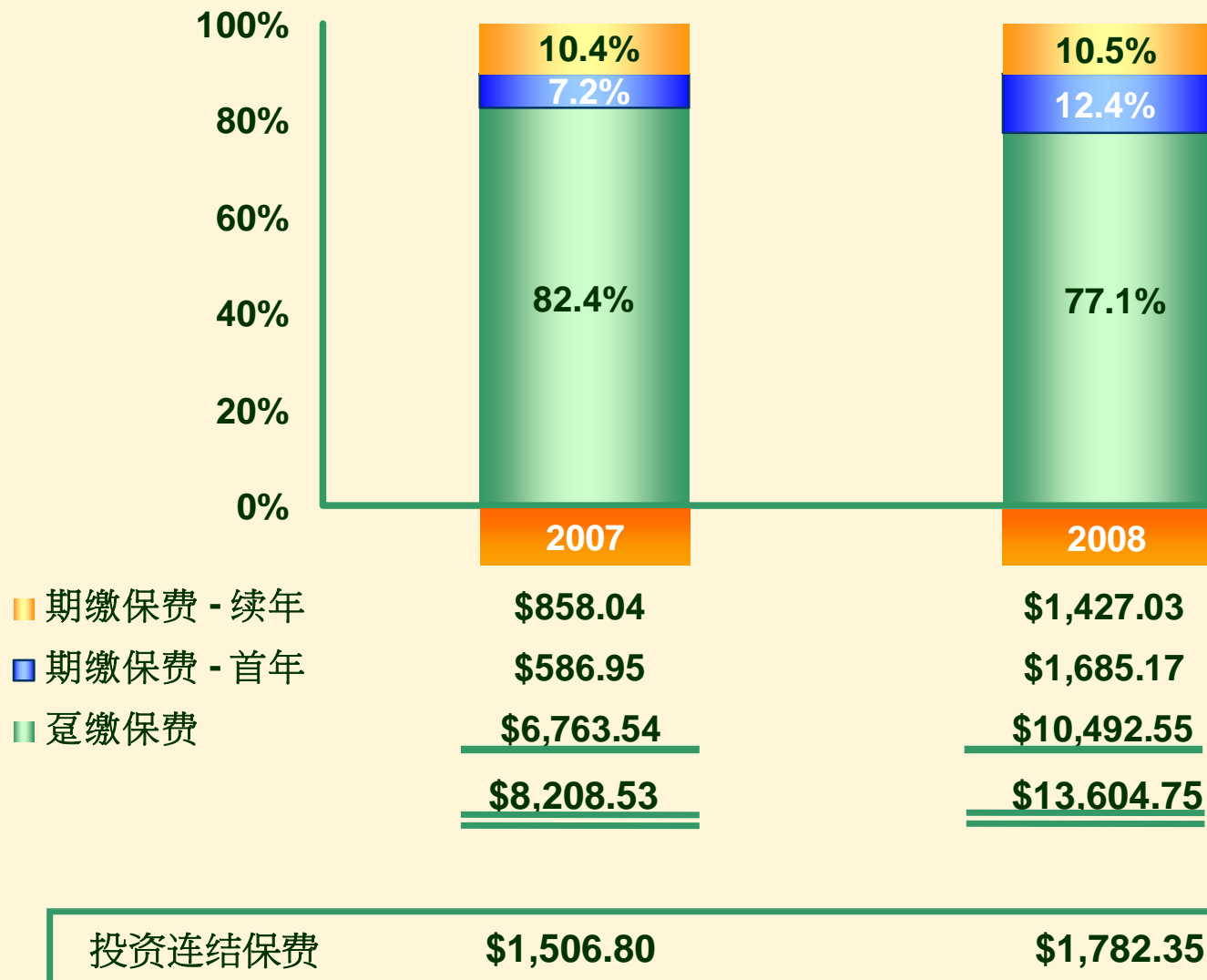
人寿保险 —— 个人代理之非投资连结产品之毛保费

百万港元



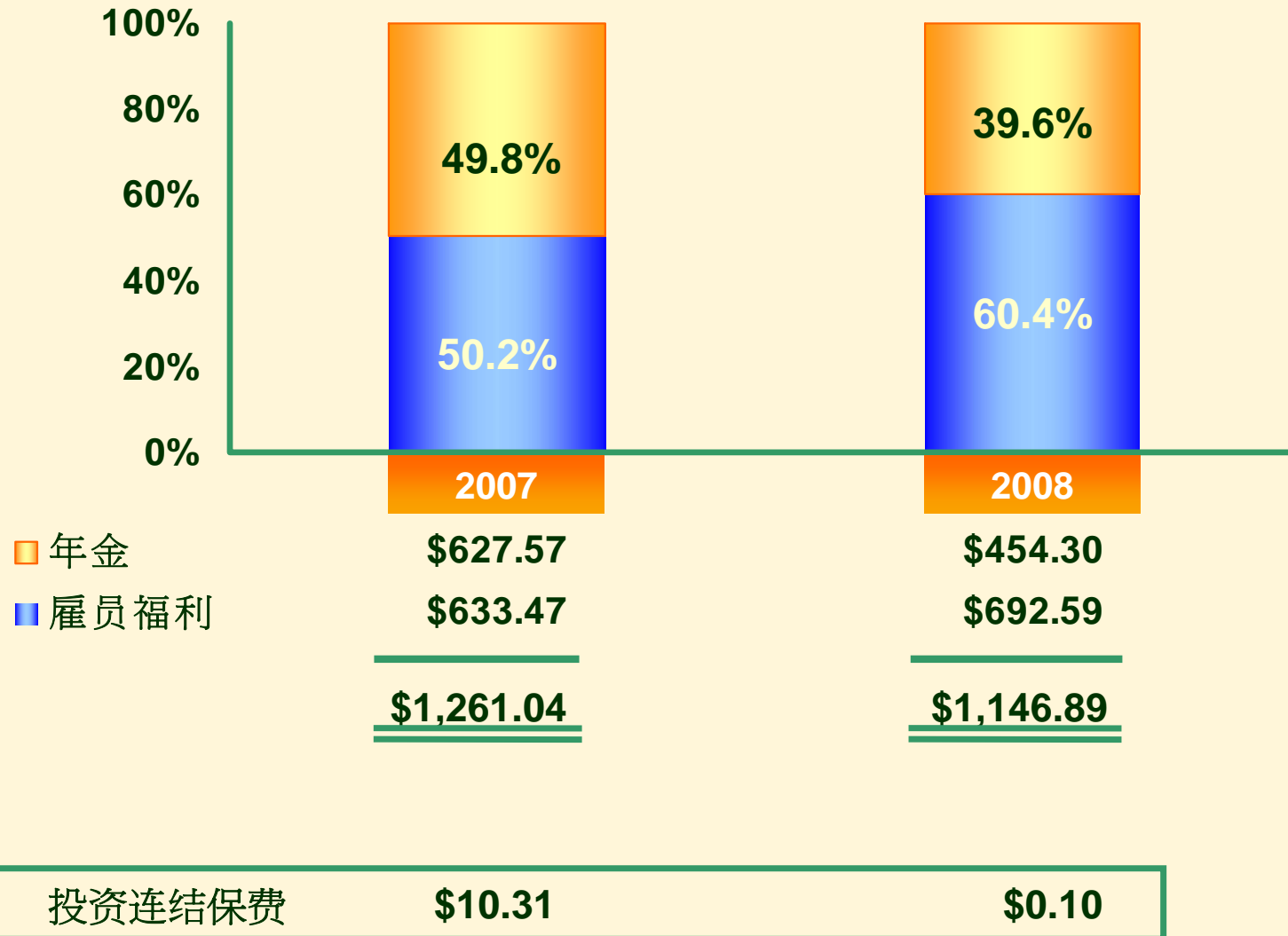
人寿保险 —— 银行保险之非投资连结产品之毛保费

百万港元



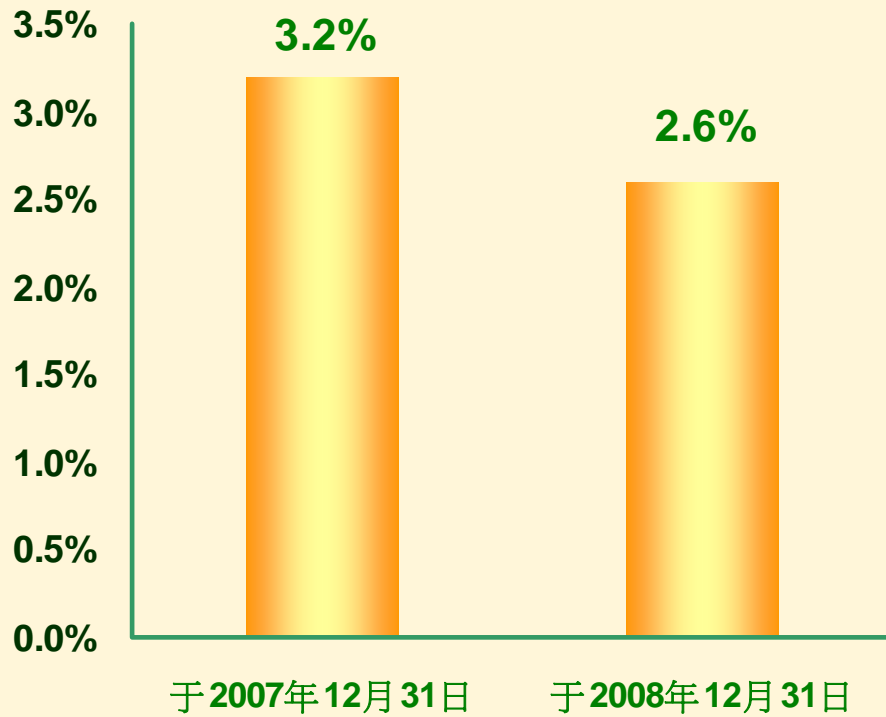
人寿保险 —— 团险之非投资连结产品之毛保费

百万港元



人寿保险 —— 关键经营数据 (1/2)

市场份额

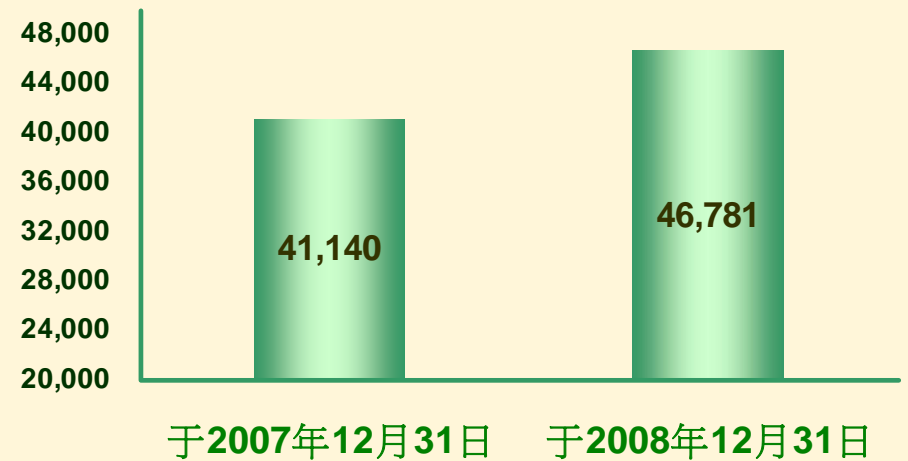


据中国公认会计准则按毛承保
保费计算并由中国保监会刊发

分支机构数目

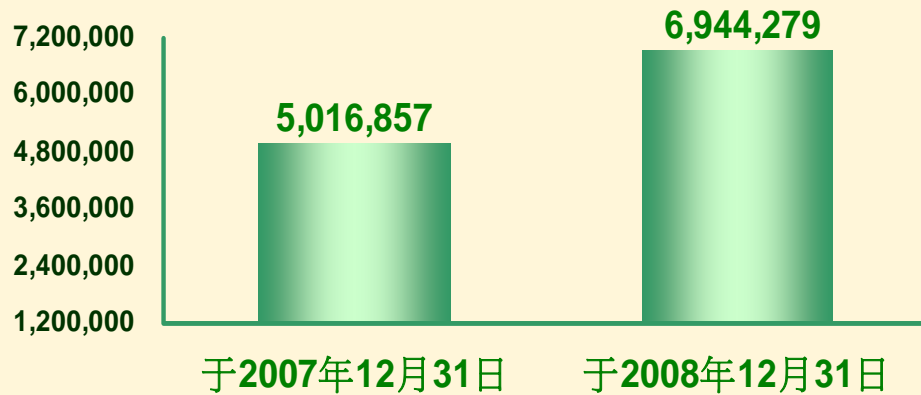


个人销售代理数目

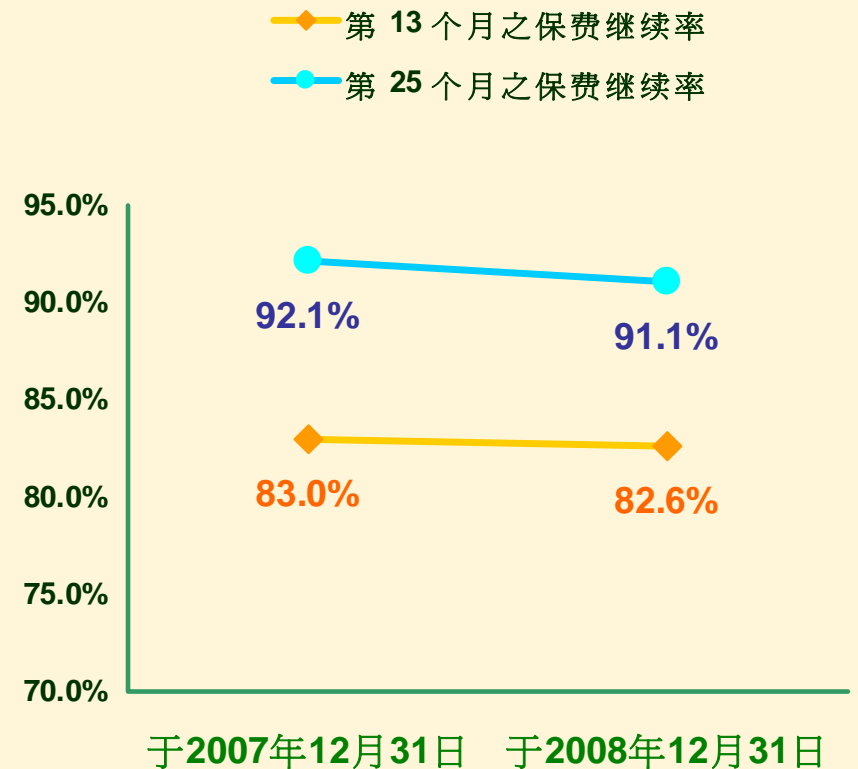


人寿保险 —— 关键经营数据 (2/2)

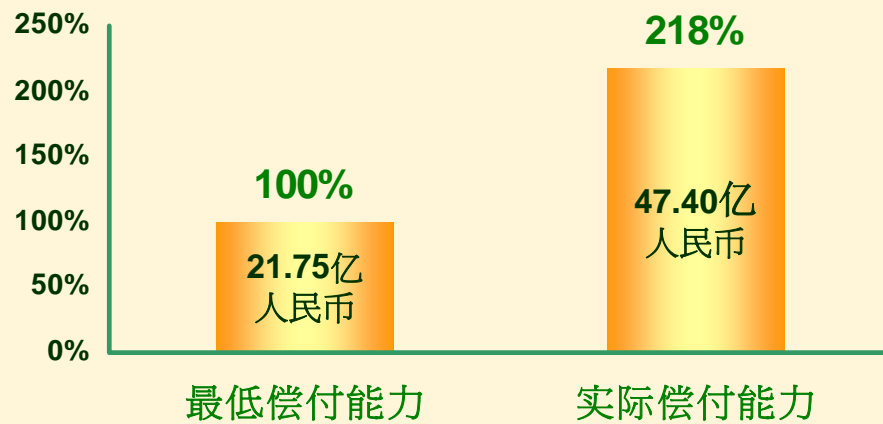
有效之保单数目



保费继续率



偿付能力



按保费金额

截止08年12月31日，按中国保监会规定

人寿保险 —— 投资收入及收益率

百万港元

确认在损益表中的收入

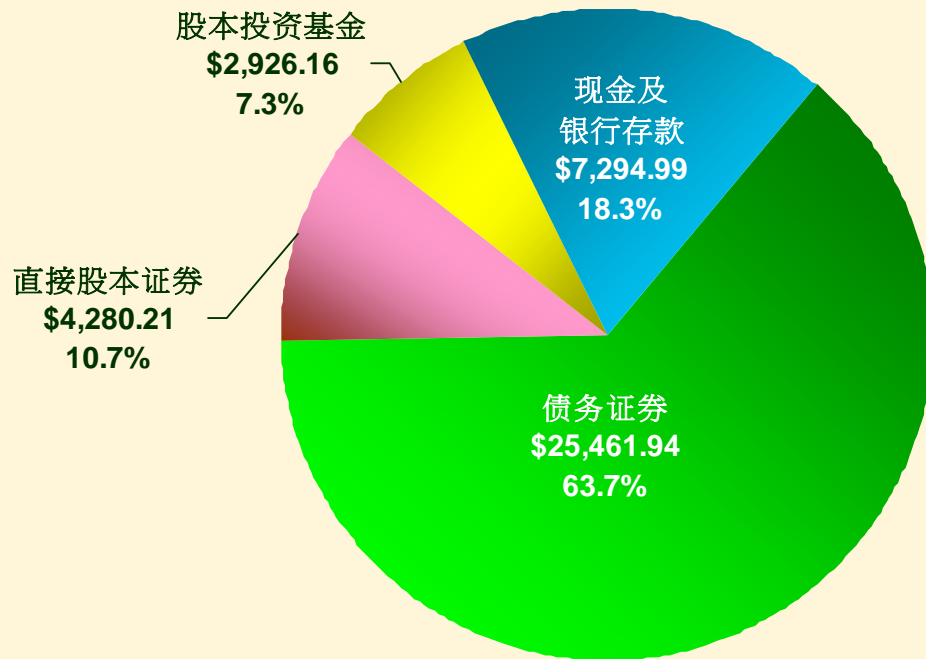
	2008	2007	变化
投资收入净额	3,051.63	1,591.93	91.7%
已实现投资（亏损）／收益净额	(834.45)	3,758.60	-
未实现投资（亏损）／收益净额	(1,592.69)	452.18	-
可供出售股本投资减值	(94.11)	-	-
投资收入总额	530.38	5,802.71	(90.9%)
减：属于投资连结产品之投资（亏损）／收益	(2,146.67)	553.12	-
不含投资连结产品之投资收益	2,677.05	5,249.59	(49.0%)
不含投资连结产品之总投资收益率	5.3%	15.6%	(10.3 点)
于公允价值储备内确认之未实现亏损	(1,028.55)	(521.22)	97.3%

人寿保险 —— 投资组合 (不含投资连结产品资产)

百万港元

于2007年12月31日

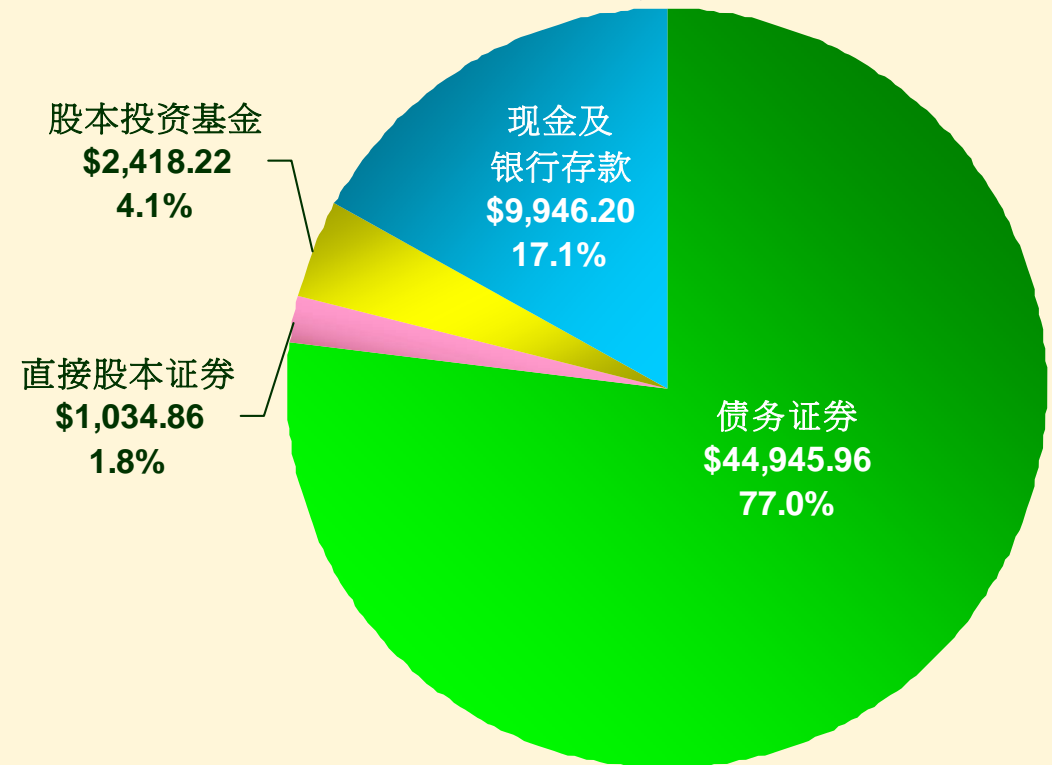
投资资产
(不含投资连结产品资产) :
\$39,963.30



投资连结产品资产 : **\$4,530.17**

于2008年12月31日

投资资产
(不含投资连结产品资产) :
\$58,345.24

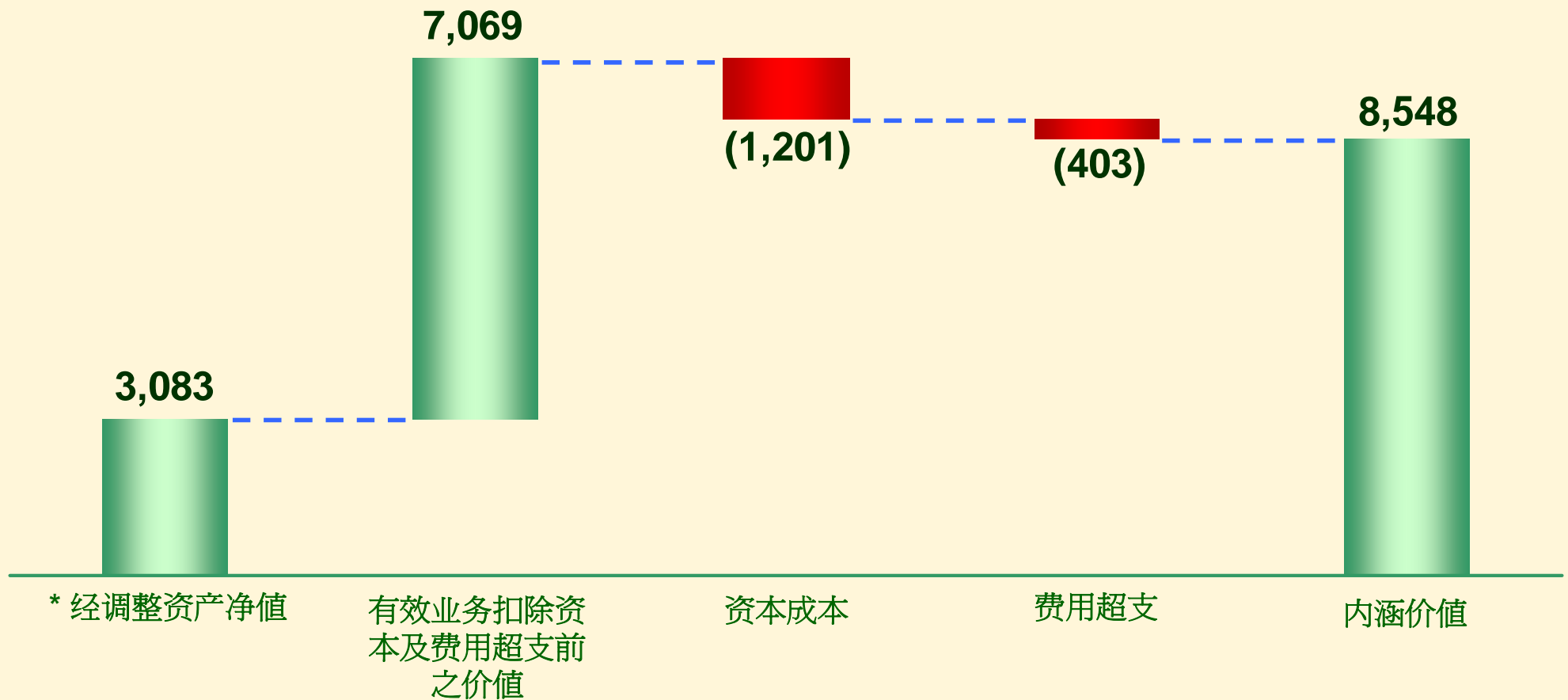


投资连结产品资产 : **\$4,257.91**

太平人寿之内涵价值

太平人寿内涵价值 —— 关键构成

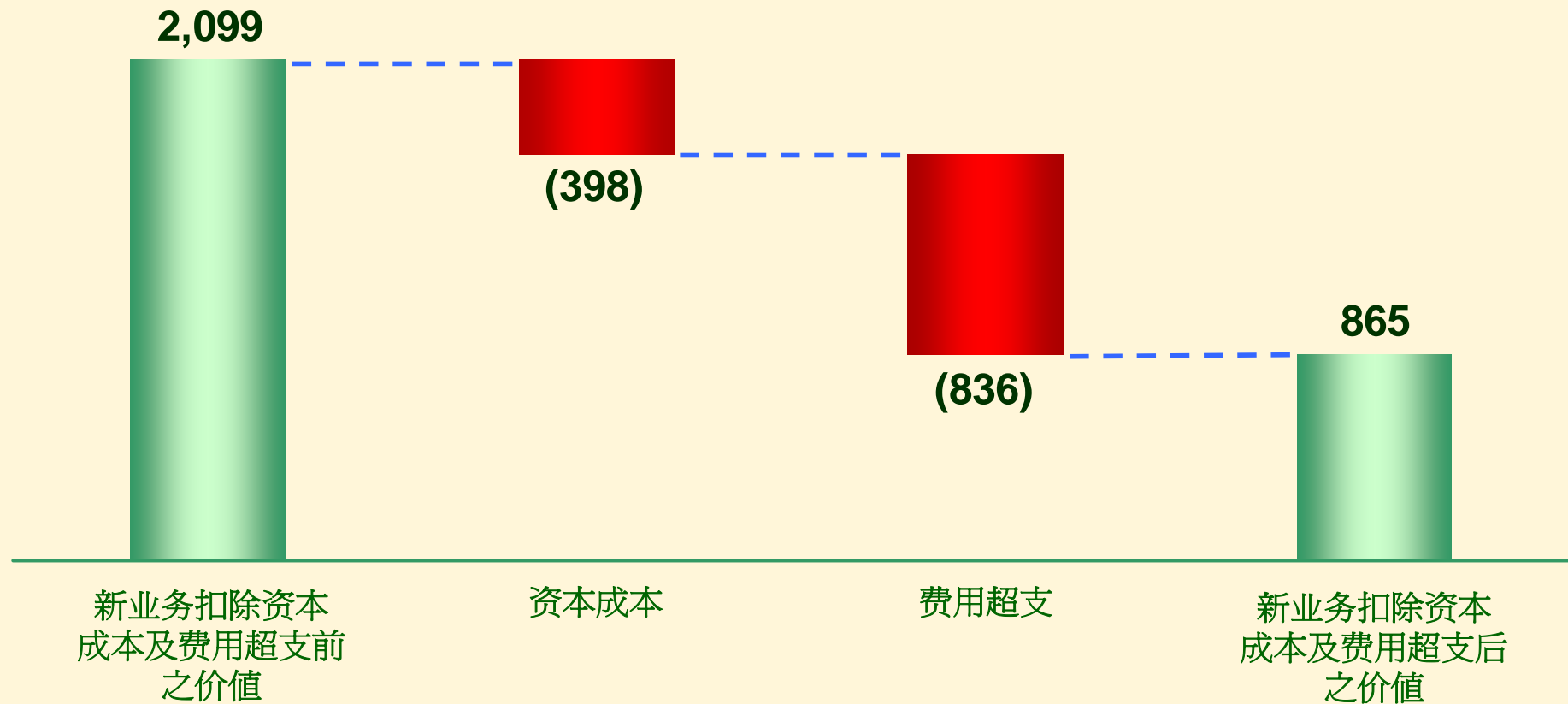
于2008年12月31日
百万港元



* 经调整资产净值是太平人寿按中国法定基准计量之股东资产净值

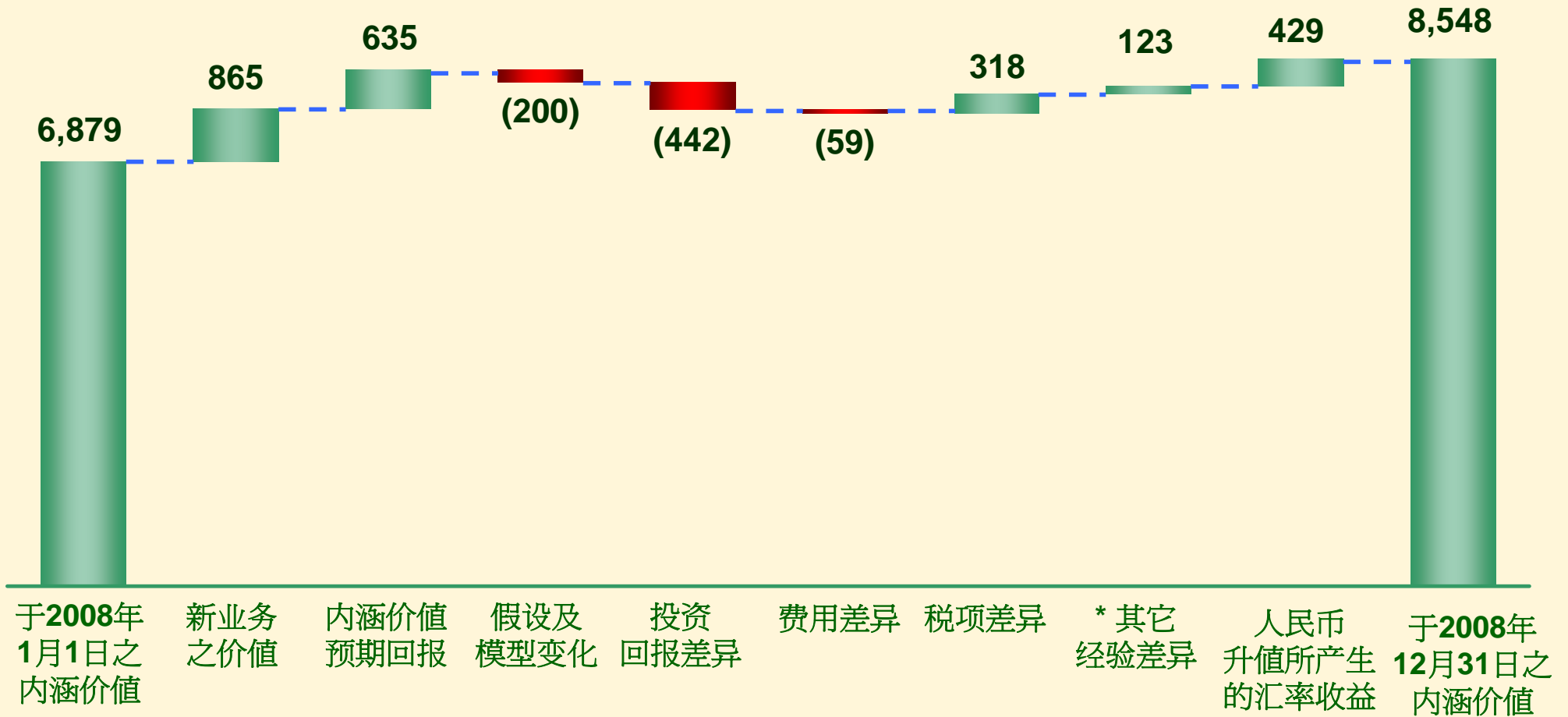
太平人寿内涵价值 —— 新业务之价值分析

截至**2008年12月31日**
百万港元



太平人寿内涵价值 —— 动态分析（费用超支后）

百万港元



* 其它经验差额主要包括死亡率、发病率、退保、营业税及保单分红

太平人寿内涵价值 —— 费用超支

- ◆ 太平人寿之费用超支乃由于对建设分支网络基础设施、与业务伙伴建立关系、添置计算机系统及聘请高度专业之管理团队作出重大投资所致。鉴于该等费用超支乃由于太平人寿业务运作起初之开办费用及扩张所致
- ◆ 此等费用超支将随着太平人寿经营规模于日后逐步扩大而下降

太平人寿内涵价值 —— 主要假设

假 设	描 述
风险贴现率	均为 11.5%
投资回报	2009年为4.0% ，于 2020年 及以后年度提高至 4.5% (2007 : 2008年 为 4.57% ，于 2026 提高至 5.0%)
费用	费用乃根据基准假设而预计。费用超支乃根据太平人寿近期之经验考察得出，并应用于有效业务价值及新业务价值
税项	根据中国新订定之税务规例，税率为 25%
死亡率	经验死亡率乃按中国人寿非年金表 (2000-2003)，加三年选择期之 70% 比率为基准计算。
发病率	根据本集团本身的定价表假设计算
退保	基于太平人寿之实际定价假设，并作出调整，以反映其最近之经验考察结果
资本要求	资本要求是按最低偿债能力的 120% 计算 (2007: 100%)

太平人寿内涵价值 —— 敏感性测试

于2008年12月31日
百万港元

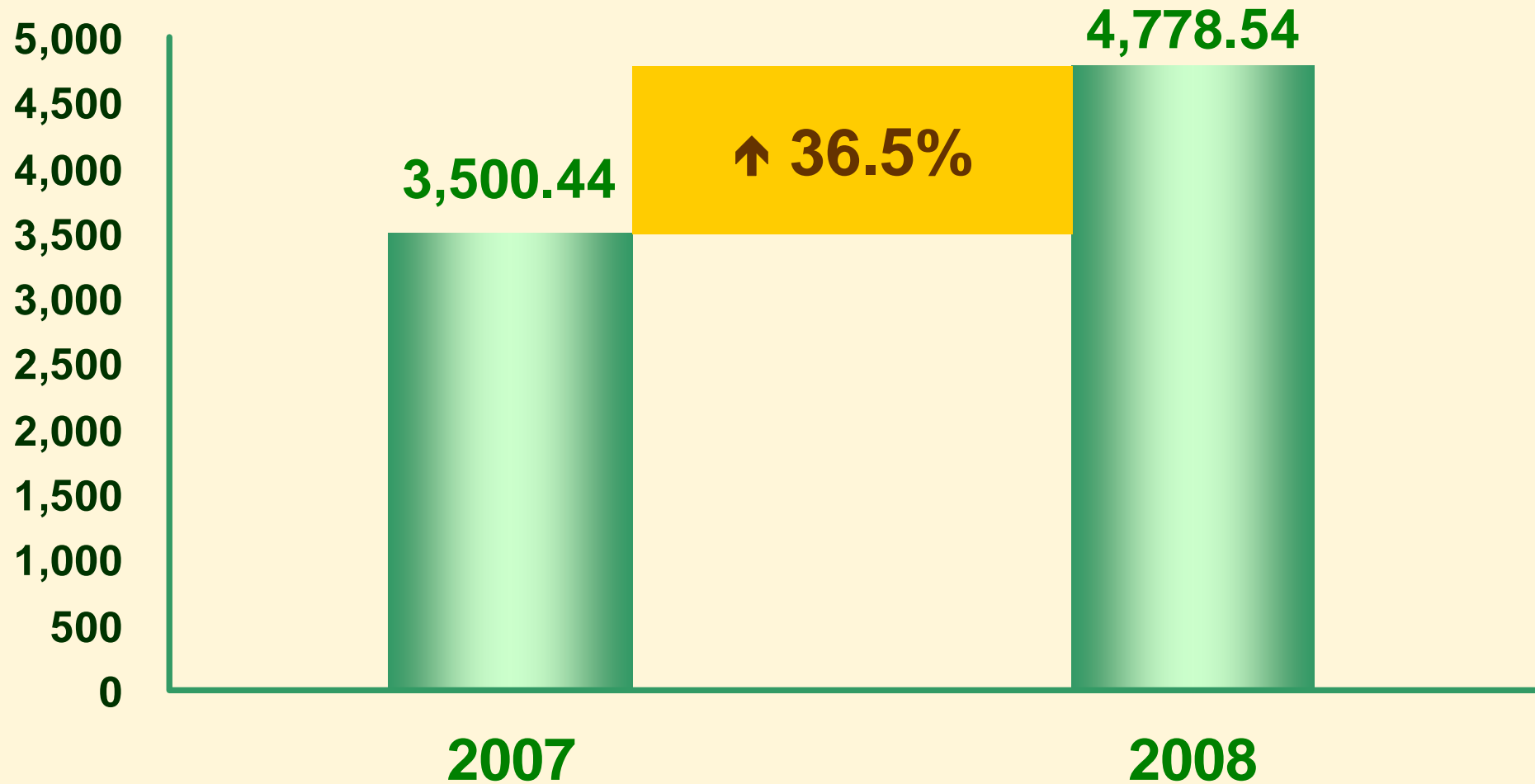
假设	有效业务于扣除资本成本及费用超支后之价值	新业务于扣除资本成本及费用超支后之价值
基准假设	5,465	865
风险贴现率为10.5%	5,964	1,050
风险贴现率为12.5%	5,032	705
投资回报每年提高25点子	6,037	1,034
投资回报每年下跌25点子	4,978	697
维持费用提高10%	5,265	794
维持费用下跌10%	5,664	938
死亡率及发病率及赔付率提高10%	5,388	846
死亡率及发病率及赔付率下跌10%	5,542	887
退保率提高10%	5,426	843
退保率下跌10%	5,502	889
保单持有人股息提高至80%	5,136	736
万能寿险于第十个保单年度之退保率提高至50%	5,335	866
资本要求按100%的偿付能力	5,716	948
资本要求按150%的偿付能力	5,036	730

财产保险业务回顾 —— 太平保险

附注：过往于**2008年7月15**日前，太平保险为中保国际的联营公司，并以权益会计法综合入账

财产保险 —— 保费增长

百万港元



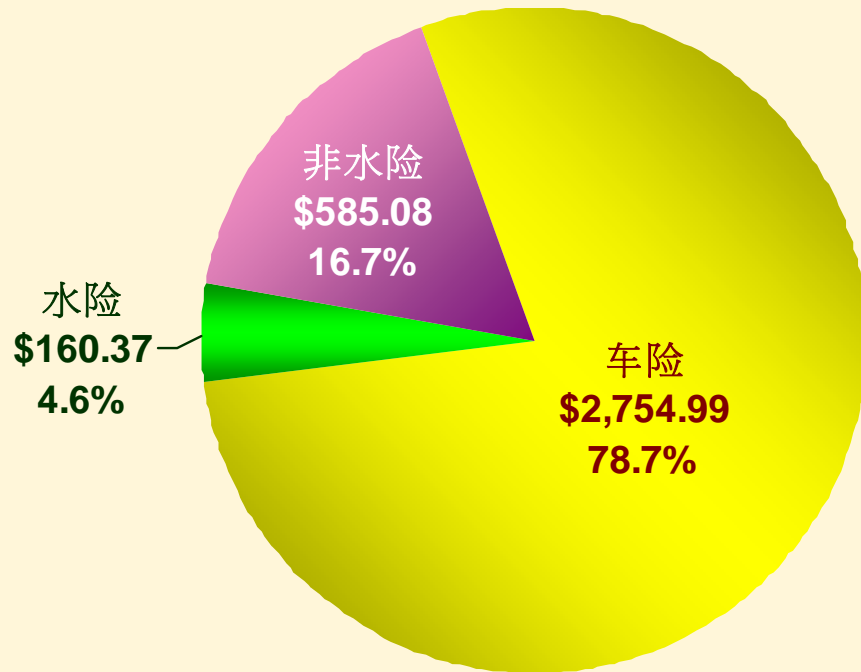
财产保险——毛保费

百万港元

按产品线划分

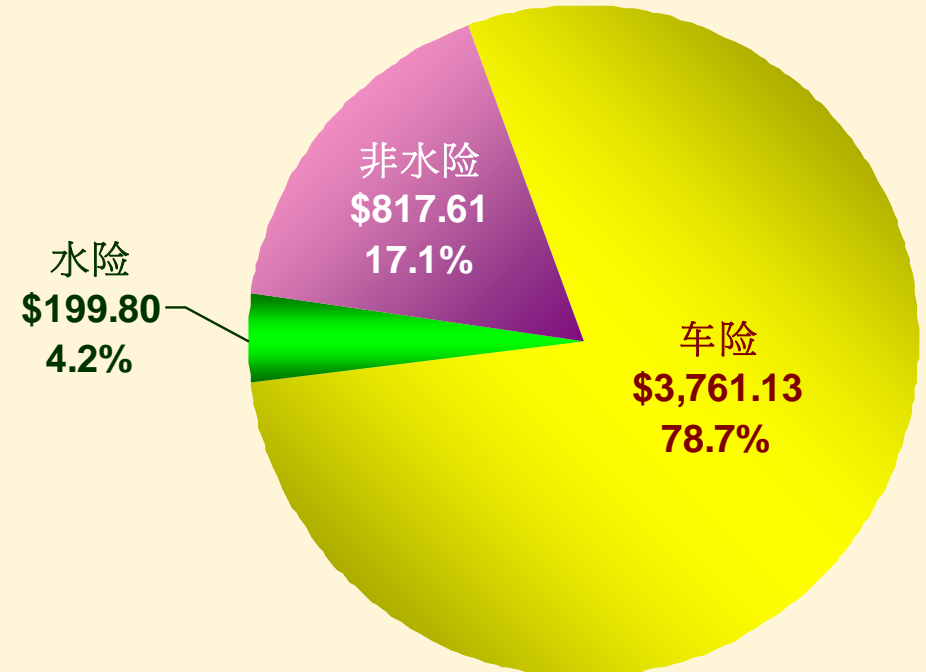
2007

总额：\$3,500.44

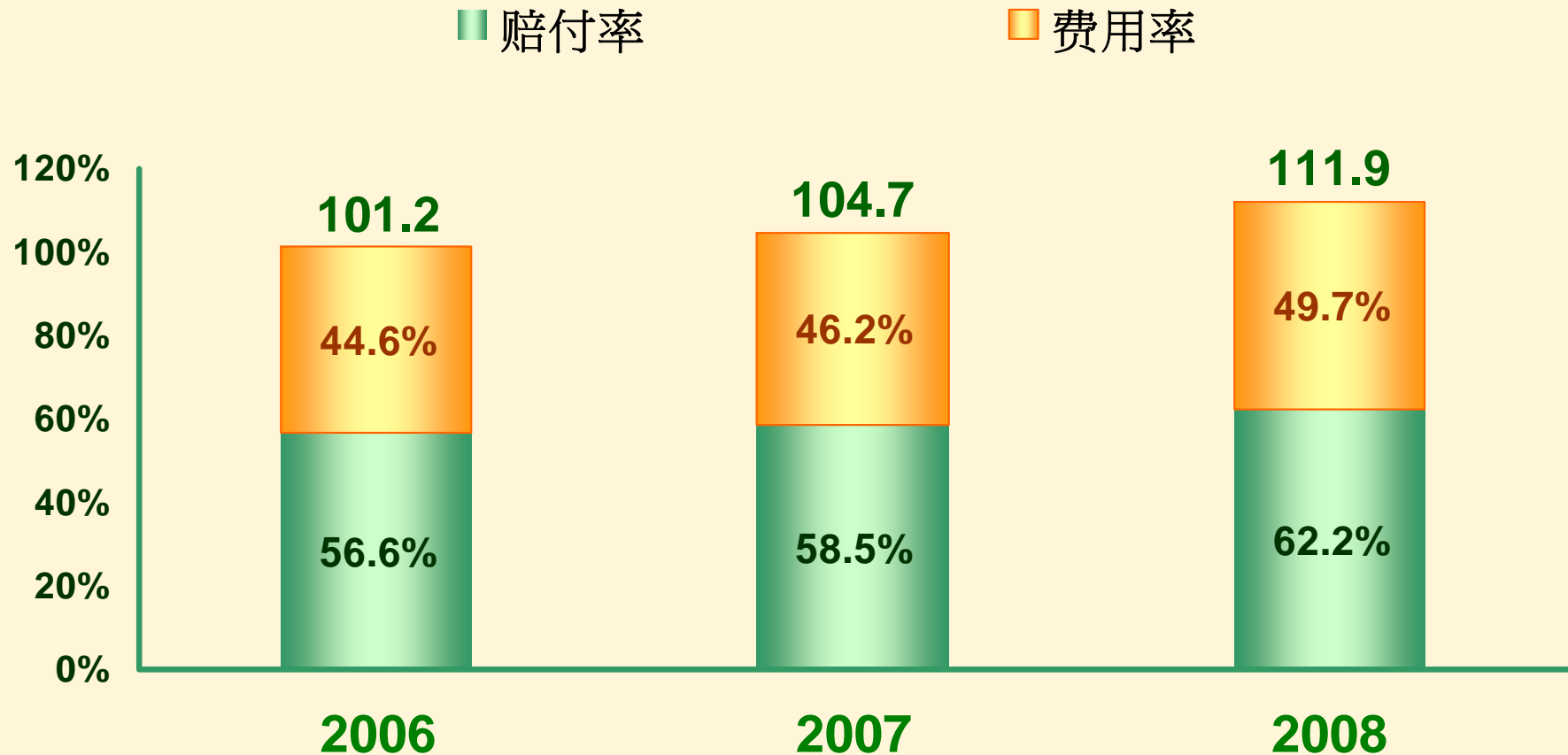


2008

总额：\$4,778.54

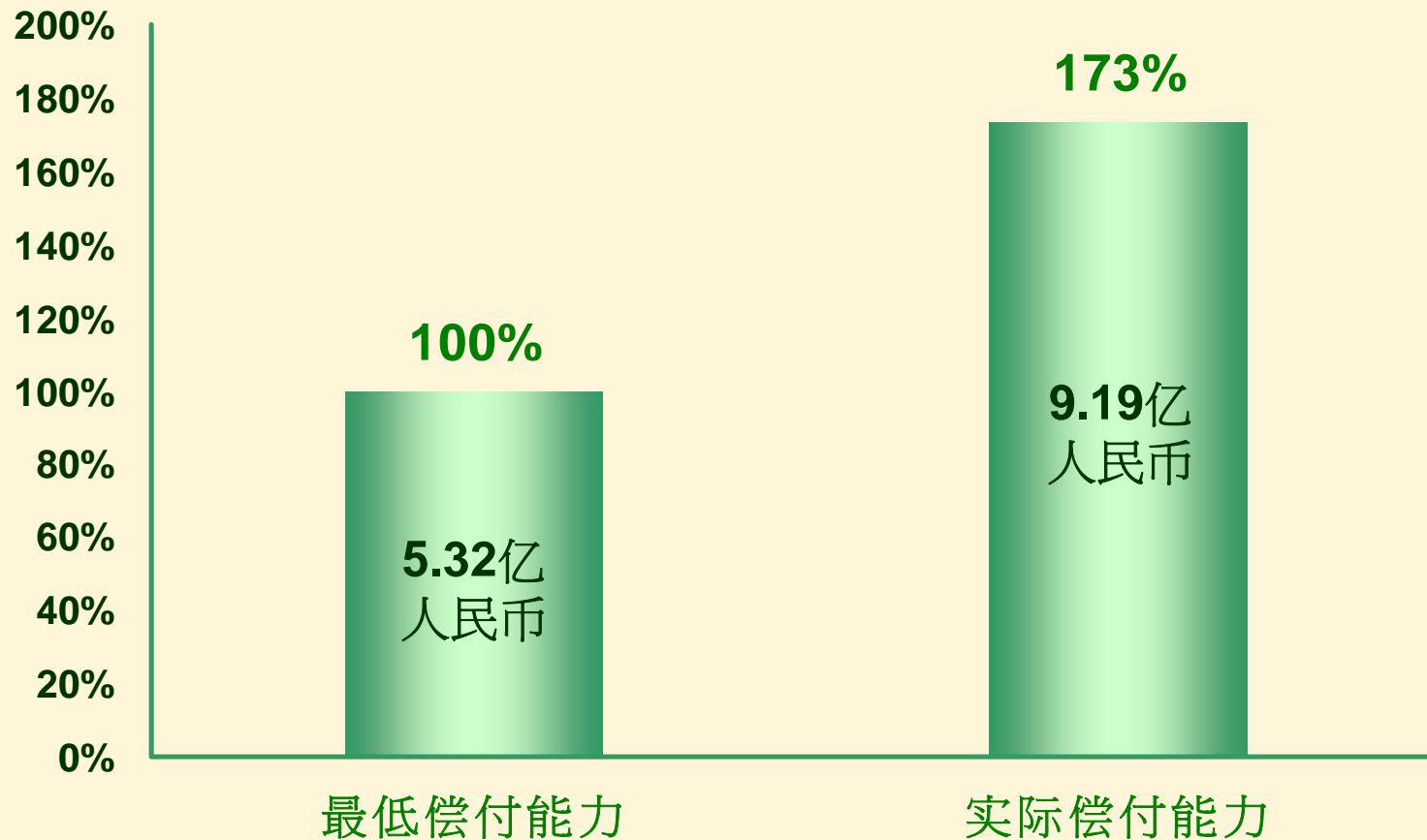


财产保险 —— 综合成本率



1. 赔付率按已赚取保费净额为基准计算
2. 费用率按净承保保费为基准计算。倘使用已赚取保费净额基准，则本财务期之费用率将为54.0% (2007年：58.4%)
3. 综合成本率为赔付率与费用率的总和。倘费用率按已赚取保费净额为基准计算，则本财务期之综合成本率将为116.2 (2007年：116.9)

财产保险——偿付能力



截止08年12月31日，按中国保监会规定

财产保险 —— 投资收入及收益率

百万港元

确认在损益表中的收入

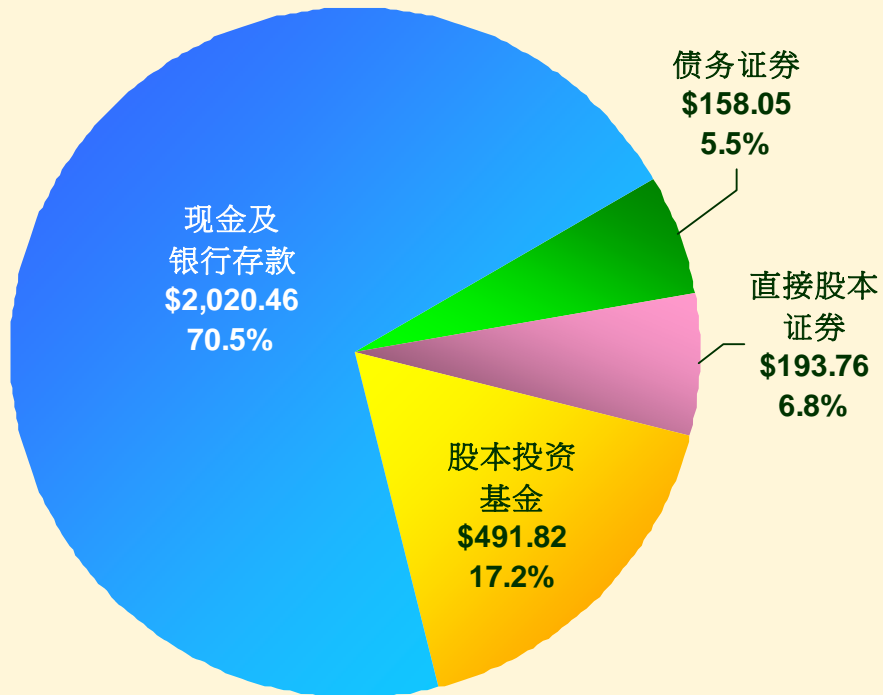
	2008	2007	变化
投资收入净额	235.30	113.63	2.1 倍
已实现投资（亏损）／收益净额	(156.29)	245.53	-
未实现投资亏损净额	-	(25.28)	-
可供出售股本投资减值	(44.97)	-	-
投资收入总额	34.04	333.88	(89.8%)
总投资收益率	1.1%	16.8%	(15.7 点)
于公允价值储备内确认之未实现 （亏损）／收益	(164.55)	135.32	-

财产保险 —— 投资组合

百万港元

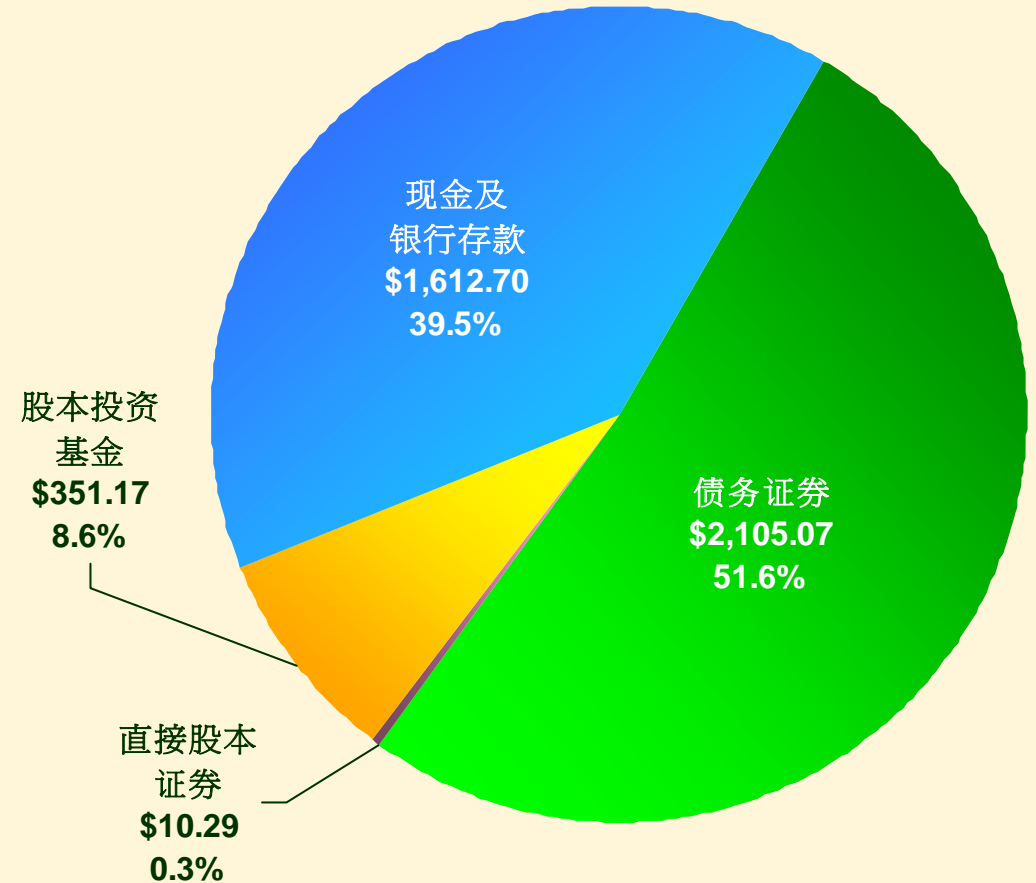
2007

總投資資產：\$2,864.09



2008

總投資資產：\$4,079.23



展望

展望

再保险

- ★ **2009年1月**，亚洲地区不少再保合约续保，条件和定价有所改善；中国大陆的财产再保险合同改善更加明显，对再保人有利
- ★ **2009年至今**，世界各地出现非常罕见的极端气候状况，进一步重新肯定全球气候变化的问题。全球气候持续出现剧变，无疑会提高与天灾相关的再保险需求与定价

展望

人寿保险

- ✦ 太平人寿的高级管理层及专业人员对中国人寿保险业于**2009年**的前景持审慎乐观态度。虽然全球经济倒退现状已对中国造成影响，但预期来年中国经济将会持续强劲
- ✦ **2009年**，太平人寿推行重点措施，进一步加强及巩固期缴保费的销售。太平人寿希望其个人代理渠道及银行保险渠道的期缴保费销售能够取得远高于行业平均水平的增长
- ✦ 太平人寿亦将继续专注整个机构的成本控制。在全中国扩展规模及加强发展其销售网络（计划于**2009年**开设**25家**新的支公司及**100家**市场推广中心）的同时，还会继续集中执行有效的费用管控

展望

财产保险

- ✦ 中国财产保险业短期内的基本面及竞争环境仍充满挑战。回顾去年经营业绩强差人意，太平保险的高级管理层及专业人员已经把控制赔付及费用列为优先处理事项。虽然太平保险于**2009**年将可能再度录得经营亏损，但凭借严格及严紧的赔付及费用控制措施，配合谨慎筹划和周密安排的保费增长策略，应可令太平保险达至具备可持续盈利能力所必需的规模经济
- ✦ 于**2009**年，太平保险将就其所有零售及汽车保险业务推行全新的中央承保制度及引进更精密及精确的固定及可变成本控制系统。汽车保险以往由分公司负责承保，现在则须在太平保险的深圳总部监控承保

附录

- I. 综合及分类损益表
- II. 综合及分类资产负债表

附錄一 - 合併及分類損益表

綜合損益表

截至二零零八年十二月三十一日止年度
(以港幣列示)

	2008 千元	2007 千元
收入		
毛承保保費及保單費收入	25,003,796	17,933,997
減：保費之再保份額及轉分份額	(730,318)	(277,403)
淨承保保費及保單費收入	24,273,478	17,656,594
未到期責任準備金變化， 減再保險	(64,853)	(7,912)
已賺取保費及保單費收入淨額	24,208,625	17,648,682
投資收入淨額	3,394,339	1,888,401
已實現投資（虧損）／收益淨額	(1,048,781)	4,277,786
未實現投資（虧損）／收益及減值淨額	(2,065,072)	505,578
匯兌虧損淨額	(119,197)	(31,121)
其他收入	84,563	64,933
收入總額	24,454,477	24,354,259
給付、賠款及費用		
保單持有人利益淨額	(6,248,410)	(5,062,155)
佣金支出淨額	(2,561,811)	(1,997,156)
行政及其他費用	(3,798,238)	(2,228,343)
壽險責任準備金變化，減再保險	(11,742,512)	(11,849,470)
商譽減值	(73,276)	-
給付、賠款及費用總額	(24,424,247)	(21,137,124)
經營溢利	30,230	3,217,135
應佔聯營公司虧損	(115,848)	(57,760)
財務費用	(183,383)	(148,467)
除稅前（虧損）／溢利	(269,001)	3,010,908
稅項抵免／（支出）	63,240	(553,711)
除稅後（虧損）／溢利	(205,761)	2,457,197
應佔：		
股東權益	(299,715)	1,549,072
少數股東權益	93,954	908,125
	(205,761)	2,457,197
本年度應付本公司股東的股息：		
於結算日後擬派末期股息	-	141,527
	仙	仙
股東應佔每股（虧損）／盈利		
基本	(21.2)	110.2
攤薄	(21.2)	108.3

附錄一 - 合併及分類損益表 (續)

2008 分類損益表

	2008				
	再保險 千元	人壽保險 千元	財產保險 千元	企業及 其他業務 千元	總額 千元
收入					
毛承保保費	1,838,999	21,207,791	1,949,904	-	24,996,694
保單費收入	-	7,102	-	-	7,102
	<u>1,838,999</u>	<u>21,214,893</u>	<u>1,949,904</u>	<u>-</u>	<u>25,003,796</u>
減：保費之再保份額及 轉分份額	(270,337)	(110,221)	(349,760)	-	(730,318)
淨承保保費及 保單費收入	<u>1,568,662</u>	<u>21,104,672</u>	<u>1,600,144</u>	<u>-</u>	<u>24,273,478</u>
未到期責任準備金變化， 減再保險	<u>(33,760)</u>	<u>(43,413)</u>	<u>12,320</u>	<u>-</u>	<u>(64,853)</u>
已賺取保費及 保單費收入淨額	<u>1,534,902</u>	<u>21,061,259</u>	<u>1,612,464</u>	<u>-</u>	<u>24,208,625</u>
投資收入淨額 (註(i))	178,668	3,051,633	62,797	101,241	3,394,339
已實現投資虧損淨額 (註(ii))	(96,962)	(834,451)	(18,102)	(99,266)	(1,048,781)
未實現投資虧損及減值淨額 (註(iii))	(179,606)	(1,686,805)	-	(198,661)	(2,065,072)
匯兌收益／(虧損)淨額	(38,094)	(81,657)	(1,593)	2,147	(119,197)
其他收入	29,807	16,873	(6,384)	167,423	207,719
分類之間交易	(30,000)	(8,663)	-	(84,493)	(123,156)
	<u>1,398,715</u>	<u>21,518,189</u>	<u>1,649,182</u>	<u>(111,609)</u>	<u>24,454,477</u>
給付、賠款及費用					
保單持有人利益淨額	(887,761)	(4,288,569)	(1,072,080)	-	(6,248,410)
佣金支出淨額	(396,008)	(2,026,973)	(138,830)	-	(2,561,811)
行政及其他費用	(65,150)	(2,671,614)	(749,396)	(435,234)	(3,921,394)
壽險責任準備金變化， 減再保險	-	(11,742,512)	-	-	(11,742,512)
商譽減值	-	-	-	(73,276)	(73,276)
分類之間交易	<u>9,789</u>	<u>103,704</u>	<u>1,000</u>	<u>8,663</u>	<u>123,156</u>
	<u>(1,339,130)</u>	<u>(20,625,964)</u>	<u>(1,959,306)</u>	<u>(499,847)</u>	<u>(24,424,247)</u>
經營(虧損)／溢利	<u>59,585</u>	<u>892,225</u>	<u>(310,124)</u>	<u>(611,456)</u>	<u>30,230</u>
應佔聯營公司虧損	-	-	-	(115,848)	(115,848)
財務費用	-	(98,176)	(5,034)	(80,173)	(183,383)
除稅前(虧損)／溢利	<u>59,585</u>	<u>794,049</u>	<u>(315,158)</u>	<u>(807,477)</u>	<u>(269,001)</u>
稅項抵免／(支出)	<u>(7,739)</u>	<u>86,376</u>	<u>(16,007)</u>	<u>610</u>	<u>63,240</u>
除稅後(虧損)／溢利	<u>51,846</u>	<u>880,425</u>	<u>(331,165)</u>	<u>(806,867)</u>	<u>(205,761)</u>
少數股東權益	-	(439,742)	163,919	181,869	(93,954)
股東應佔(虧損)／溢利	<u>51,846</u>	<u>440,683</u>	<u>(167,246)</u>	<u>(624,998)</u>	<u>(299,715)</u>

附錄一 - 合併及分類損益表 (續)

2008 分類損益表 (續)

	2008				
	再保險 千元	人壽保險 千元	財產保險 千元	企業及 其他業務 千元	總額 千元
註 (i) : 投資收入淨額					
債務證券利息收入					
— 持有至到期日	76,213	421,655	3,566	793	502,227
— 可供出售	35,885	1,103,068	24,672	27,349	1,190,974
— 指定為通過損益以反映 公允價值	9,261	8,494	-	2,181	19,936
— 貸款及應收款項	-	42,523	1,611	-	44,134
直接股本證券股息收入					
— 可供出售	12,641	23,509	7	8,448	44,605
— 指定為通過損益以反映 公允價值	1,600	6,826	-	458	8,884
股本投資基金股息收入					
— 可供出售	-	339,746	4,097	-	343,843
— 指定為通過損益以反映 公允價值	-	816,871	17	1,794	818,682
綜合投資基金股息收入					
— 可供出售	186	-	-	-	186
— 指定為通過損益以反映 公允價值	2,943	-	-	35,218	38,161
銀行存款及其他利息收入	37,130	368,224	28,909	25,229	459,492
應收投資物業租金	2,809	-	-	-	2,809
賣出回購證券利息費用	-	(79,283)	(82)	(229)	(79,594)
	178,668	3,051,633	62,797	101,241	3,394,339
註 (ii) : 已實現投資 (虧損) / 收益淨額					
債務證券					
— 可供出售	-	(29,077)	14,346	(2,119)	(16,850)
— 指定為通過損益以反映 公允價值	(1,281)	277,103	-	8,916	284,738
直接股本證券					
— 可供出售	(95,306)	815,687	44,443	(85,517)	679,307
— 指定為通過損益以反映 公允價值	(375)	(709,342)	-	(5,670)	(715,387)
股本投資基金					
— 可供出售	-	(358,958)	(76,891)	-	(435,849)
— 指定為通過損益以反映 公允價值	-	(829,864)	-	(6,336)	(836,200)
綜合投資基金					
— 指定為通過損益以反映 公允價值	-	-	-	(8,540)	(8,540)
	(96,962)	(834,451)	(18,102)	(99,266)	(1,048,781)

附錄一 - 合併及分類損益表 (續)

2008 分類損益表 (續)

	2008				總額 千元
	再保險 千元	人壽保險 千元	財產保險 千元	企業及 其他業務 千元	
註 (iii)：未實現投資 (虧損) / 收益及減值淨額					
債務證券					
— 指定為通過損益以反映 公允價值	(36,235)	487	-	2,315	(33,433)
直接股本證券					
— 指定為通過損益以反映 公允價值	(25,351)	(317,017)	-	(8,147)	(350,515)
股本投資基金					
— 指定為通過損益以反映 公允價值	-	(1,276,157)	-	(1,742)	(1,277,899)
綜合投資基金					
— 指定為通過損益以反映 公允價值	(10,366)	-	-	(81,572)	(91,938)
投資物業重估虧絀	(1,841)	-	-	-	(1,841)
可供出售股本投資減值	(105,813)	(94,118)	-	(109,515)	(309,446)
	(179,606)	(1,686,805)	-	(198,661)	(2,065,072)

附錄一 - 合併及分類損益表 (續)

2007 分類損益表

2007

	再保險 千元	人壽保險 千元	企業及 其他業務 千元	總額 千元
收入				
毛承保保費	1,681,212	16,245,249	-	17,926,461
保單費收入	-	7,536	-	7,536
	1,681,212	16,252,785	-	17,933,997
減：保費之再保份額及 轉分份額	(211,150)	(66,253)	-	(277,403)
淨承保保費及 保單費收入	1,470,062	16,186,532	-	17,656,594
未到期責任準備金變化， 減再保險	(28,113)	20,201	-	(7,912)
已賺取保費及保單費收入淨額	1,441,949	16,206,733	-	17,648,682
投資收入淨額 (註(i))	184,621	1,591,925	111,855	1,888,401
已實現投資收益淨額 (註(ii))	357,379	3,758,608	161,799	4,277,786
未實現投資 (虧損) / 收益淨額 (註(iii))	(11,869)	452,178	65,269	505,578
匯兌收益 / (虧損) 淨額	61,191	(86,609)	(5,703)	(31,121)
其他收入	(8,449)	31,505	188,292	211,348
分類之間交易	-	(7,998)	(138,417)	(146,415)
	2,024,822	21,946,342	383,095	24,354,259
給付、賠款及費用				
保單持有人利益淨額	(995,224)	(4,066,931)	-	(5,062,155)
佣金支出淨額	(351,659)	(1,645,497)	-	(1,997,156)
行政及其他費用	(91,071)	(1,901,470)	(382,217)	(2,374,758)
壽險責任準備金變化， 減再保險	-	(11,849,470)	-	(11,849,470)
分類之間交易	30,065	108,352	7,998	146,415
	(1,407,889)	(19,355,016)	(374,219)	(21,137,124)
經營溢利	616,933	2,591,326	8,876	3,217,135
應佔聯營公司溢利 / (虧損)	-	3	(57,763)	(57,760)
財務費用	-	(68,449)	(80,018)	(148,467)
除稅前溢利	616,933	2,522,880	(128,905)	3,010,908
稅項支出	(37,241)	(488,797)	(27,673)	(553,711)
除稅後溢利	579,692	2,034,083	(156,578)	2,457,197
少數股東權益	-	(1,016,025)	107,900	(908,125)
股東應佔溢利	579,692	1,018,058	(48,678)	1,549,072

附錄一 - 合併及分類損益表 (續)

2007 分類損益表 (續)

	2007			
	再保險 千元	人壽保險 千元	企業及 其他業務 千元	總額 千元
註 (i) : 投資收入淨額				
債務證券利息收入				
— 持有至到期日	64,850	-	324	65,174
— 可供出售	24,469	943,886	9,801	978,156
— 指定為通過損益以反映 公允價值	11,379	3,395	6,976	21,750
— 貸款及應收款項	-	5,646	-	5,646
直接股本證券股息收入				
— 可供出售	8,195	11,925	5,430	25,550
— 指定為通過損益以反映 公允價值	1,906	4,135	440	6,481
股本投資基金股息收入				
— 可供出售	-	256,304	-	256,304
— 指定為通過損益以反映 公允價值	-	366,129	16,190	382,319
綜合投資基金股息收入				
— 指定為通過損益以反映 公允價值	3,182	-	19,485	22,667
銀行存款及其他利息收入	68,214	285,832	53,209	407,255
應收投資物業的租金	2,426	-	-	2,426
賣出回購證券利息費用	-	(285,327)	-	(285,327)
	<u>184,621</u>	<u>1,591,925</u>	<u>111,855</u>	<u>1,888,401</u>
註 (ii) : 已實現投資收益淨額				
債務證券				
— 可供出售	-	(537)	-	(537)
— 指定為通過損益以反映 公允價值	(343)	97,844	2,862	100,363
直接股本證券				
— 可供出售	356,758	1,879,751	138,949	2,375,458
— 指定為通過損益以反映 公允價值	(102)	485,659	7,434	492,991
股本投資基金				
— 可供出售	-	710,944	-	710,944
— 指定為通過損益以反映 公允價值	-	584,947	7,828	592,775
綜合投資基金				
— 指定為通過損益以反映 公允價值	-	-	4,726	4,726
衍生金融工具	1,248	-	-	1,248
投資物業	(182)	-	-	(182)
	<u>357,379</u>	<u>3,758,608</u>	<u>161,799</u>	<u>4,277,786</u>

附錄一 - 合併及分類損益表 (續)

2007 分類損益表 (續)

	2007			
	再保險 千元	人壽保險 千元	企業及 其他業務 千元	總額 千元
註 (iii) : 未實現投資 (虧損) / 收益淨額				
債務證券				
— 指定為通過損益以反映 公允價值	(15,060)	55,656	661	41,257
直接股本證券				
— 指定為通過損益以反映 公允價值	(1,733)	56,882	1,200	56,349
股本投資基金				
— 指定為通過損益以反映 公允價值	-	339,640	39,457	379,097
綜合投資基金				
— 指定為通過損益以反映 公允價值	(609)	-	23,951	23,342
投資物業重估盈餘	5,533	-	-	5,533
	<u>(11,869)</u>	<u>452,178</u>	<u>65,269</u>	<u>505,578</u>

附錄二 – 合併及分類資產負債表

綜合資產負債表

於二零零八年十二月三十一日

(以港幣列示)

	2008 千元	2007 千元
資產		
法定存款	995,330	653,239
固定資產		
— 投資物業	76,719	78,560
— 物業及設備	2,664,533	1,313,147
— 預付租賃付款	535,213	-
	3,276,465	1,391,707
商譽	364,845	228,185
於聯營公司的權益	134,382	530,436
遞延稅項資產	22,353	2,648
債務及股本證券投資	56,863,866	40,502,185
應收集團內公司款項	11,455	17,488
保險客戶應收賬款	1,026,222	616,540
分保公司應佔保險合約準備	1,421,962	376,740
其他應收賬款	2,071,499	1,431,352
可收回稅項	1,640	-
已抵押銀行存款	102,453	97,417
原到期日超過三個月的銀行存款	6,691,122	4,631,977
現金及現金等價物	7,831,795	5,137,635
	80,815,389	55,617,549
負債		
壽險責任準備金	52,787,213	38,529,656
未到期責任準備金	3,456,749	893,924
未決賠款準備	4,468,829	2,496,932
投資合約負債	235,891	157,421
遞延稅項負債	641,860	949,031
需付息票據	5,376,028	2,960,377
賣出回購證券	4,206,880	-
應付集團內公司款項	492	46
保險客戶應付賬款	740,139	394,116
其他應付賬款	1,572,505	1,046,389
當期稅項	59,246	85,999
保險保障基金	30,310	7,976
	73,576,142	47,521,867
資產淨值	7,239,247	8,095,682

附錄二 – 合併及分類資產負債表 (續)

綜合資產負債表 (續)

於二零零八年十二月三十一日

(以港幣列示)

	2008 千元	2007 千元
股東應佔資本及儲備		
股本	71,086	70,764
儲備	4,525,533	5,614,862
	4,596,619	5,685,626
少數股東權益	2,642,628	2,410,056
總權益	7,239,247	8,095,682

附錄二 – 合併及分類資產負債表 (續)

2008 分類資產負債表

	2008				總額 千元
	再保險 千元	人壽保險 千元	財產保險 千元	企業及 其他業務 千元	
法定存款	20,150	566,965	294,822	113,393	995,330
投資物業	76,719	-	-	-	76,719
物業及設備	4,286	2,076,231	494,556	89,460	2,664,533
預付租賃付款	-	434,862	100,351	-	535,213
債務證券 (註(i))	1,904,911	45,538,341	2,105,066	479,773	50,028,091
直接股本證券 (註(ii))	231,800	1,102,040	10,290	277,582	1,621,712
股本投資基金 (註(iii))	-	4,772,477	351,170	53	5,123,700
綜合投資基金 (註(iv))	67,041	-	-	23,322	90,363
現金及銀行存款	1,766,301	10,623,323	1,317,882	917,864	14,625,370
商譽	-	154,909	209,936	-	364,845
於聯營公司的權益	-	4,526	-	129,856	134,382
分保公司應佔保險合約準備	413,078	69,940	938,944	-	1,421,962
其他分類資產	554,887	2,076,676	439,376	62,230	3,133,169
總資產	5,039,173	67,420,290	6,262,393	2,093,533	80,815,389
壽險責任準備金	-	52,787,213	-	-	52,787,213
未到期責任準備金	613,329	397,415	2,446,005	-	3,456,749
未決賠款準備	2,548,443	268,338	1,652,048	-	4,468,829
投資合約負債	-	235,891	-	-	235,891
需付息票據	-	3,231,701	793,751	1,350,576	5,376,028
賣出回購證券	-	4,206,880	-	-	4,206,880
遞延稅項負債	403	626,179	15,248	30	641,860
其他分類負債	173,156	1,200,672	809,193	219,671	2,402,692
總負債	3,335,331	62,954,289	5,716,245	1,570,277	73,576,142
少數股東權益					2,642,628
股東應佔資產淨值					4,596,619

附錄二 – 合併及分類資產負債表 (續)

2008 分類資產負債表 (續)

	2008				
	再保險 千元	人壽保險 千元	財產保險 千元	企業及 其他業務 千元	總額 千元
註 (i)：債務證券					
按種類：					
— 持有至到期日	1,338,632	19,222,471	426,476	16,568	21,004,147
— 可供出售	390,078	23,634,693	1,576,537	402,643	26,003,951
— 指定為通過損益以反映 公允價值	176,201	617,424	-	60,562	854,187
— 貸款及應收款項	-	2,063,753	102,053	-	2,165,806
	1,904,911	45,538,341	2,105,066	479,773	50,028,091
按類別：					
— 中央政府及中央銀行	131,344	19,204,888	1,128,548	58,601	20,523,381
— 公共機構	50,973	-	-	-	50,973
— 銀行及其他金融機構	1,425,131	8,465,891	616,477	327,800	10,835,299
— 企業實體	286,468	17,867,562	360,041	93,372	18,607,443
— 其他	10,995	-	-	-	10,995
	1,904,911	45,538,341	2,105,066	479,773	50,028,091
註 (ii)：直接股本證券					
按種類：					
— 可供出售	194,664	1,034,857	10,290	270,911	1,510,722
— 指定為通過損益以反映 公允價值	37,136	67,183	-	6,671	110,990
	231,800	1,102,040	10,290	277,582	1,621,712
按類別：					
— 銀行及其他金融機構	140,054	-	-	96,979	237,033
— 企業實體	87,566	1,102,040	10,290	180,603	1,380,499
— 其他	4,180	-	-	-	4,180
	231,800	1,102,040	10,290	277,582	1,621,712

附錄二 – 合併及分類資產負債表 (續)

2008 分類資產負債表 (續)

	2008				
	再保險 千元	人壽保險 千元	財產保險 千元	企業及 其他業務 千元	總額 千元
註 (iii)：股本投資基金					
按種類：					
—可供出售	-	2,360,722	351,170	-	2,711,892
—指定為通過損益以反映 公允價值	-	2,411,755	-	53	2,411,808
	-	4,772,477	351,170	53	5,123,700
按類別：					
—企業實體	-	4,772,477	351,170	53	5,123,700
註 (iv)：綜合投資基金					
按種類：					
—可供出售	38,182	-	-	-	38,182
—指定為通過損益以反映 公允價值	28,859	-	-	23,322	52,181
	67,041	-	-	23,322	90,363
按類別：					
—銀行及其他金融機構	-	-	-	23,322	23,322
—企業實體	67,041	-	-	-	67,041
	67,041	-	-	23,322	90,363

附錄二 – 合併及分類資產負債表 (續)

2007 分類資產負債表

2007

	再保險 千元	人壽保險 千元	企業及 其他業務 千元	總額 千元
法定存款	12,475	533,970	106,794	653,239
投資物業	78,560	-	-	78,560
物業及設備	3,106	1,231,432	78,609	1,313,147
債務證券 (註(i))	1,734,132	25,690,527	322,170	27,746,829
直接股本證券 (註(ii))	638,930	5,833,575	527,947	7,000,452
股本投資基金 (註(iii))	-	5,493,209	121,747	5,614,956
綜合投資基金 (註(iv))	90,841	-	49,107	139,948
現金及銀行存款	1,795,332	6,942,180	1,129,517	9,867,029
商譽	-	154,909	73,276	228,185
於聯營公司的權益	-	4,262	526,174	530,436
分保公司應佔保險合約準備	323,498	53,242	-	376,740
其他分類資產	587,619	1,362,481	117,928	2,068,028
總資產	5,264,493	47,299,787	3,053,269	55,617,549
壽險責任準備金	-	38,529,656	-	38,529,656
未到期責任準備金	566,064	327,860	-	893,924
未決賠款準備	2,349,612	147,320	-	2,496,932
投資合約負債	-	157,421	-	157,421
需付息票據	-	1,601,910	1,358,467	2,960,377
遞延稅項負債	2,012	945,584	1,435	949,031
其他分類負債	175,574	1,158,751	200,201	1,534,526
總負債	3,093,262	42,868,502	1,560,103	47,521,867
少數股東權益				2,410,056
股東應佔資產淨值				5,685,626

附錄二 – 合併及分類資產負債表 (續)

2007 分類資產負債表 (續)

	2007			
	再保險 千元	人壽保險 千元	企業及 其他業務 千元	總額 千元
註 (i)：債務證券				
按種類：				
— 持有至到期日	1,013,616	-	5,458	1,019,074
— 可供出售	572,333	25,094,065	281,146	25,947,544
— 指定為通過損益以反映 公允價值	148,183	340,156	35,566	523,905
— 貸款及應收款項	-	256,306	-	256,306
	<u>1,734,132</u>	<u>25,690,527</u>	<u>322,170</u>	<u>27,746,829</u>
按類別：				
— 中央政府及中央銀行	181,608	13,529,672	5,458	13,716,738
— 公共機構	100,723	-	-	100,723
— 銀行及其他金融機構	980,447	2,911,758	282,760	4,174,965
— 企業實體	441,368	9,249,097	33,952	9,724,417
— 其他	29,986	-	-	29,986
	<u>1,734,132</u>	<u>25,690,527</u>	<u>322,170</u>	<u>27,746,829</u>
註 (ii)：直接股本證券				
按種類：				
— 可供出售	569,548	4,168,794	504,826	5,243,168
— 指定為通過損益以反映 公允價值	69,382	1,664,781	23,121	1,757,284
	<u>638,930</u>	<u>5,833,575</u>	<u>527,947</u>	<u>7,000,452</u>
按類別：				
— 中央政府及中央銀行	-	-	639	639
— 公共機構	-	-	5,205	5,205
— 銀行及其他金融機構	288,377	-	333,065	621,442
— 企業實體	350,553	5,833,575	189,038	6,373,166
	<u>638,930</u>	<u>5,833,575</u>	<u>527,947</u>	<u>7,000,452</u>

附錄二 – 合併及分類資產負債表 (續)

2007 分類資產負債表 (續)

	2007			
	再保險 千元	人壽保險 千元	企業及 其他業務 千元	總額 千元
註(iii)：股本投資基金				
按種類：				
—可供出售	-	2,220,712	-	2,220,712
—指定為通過損益以反映 公允價值	-	3,272,497	121,747	3,394,244
	-	5,493,209	121,747	5,614,956
按類別：				
—銀行及其他金融機構	-	-	97,421	97,421
—企業實體	-	5,493,209	24,326	5,517,535
	-	5,493,209	121,747	5,614,956
註(iv)：綜合投資基金				
按種類：				
—可供出售	51,378	-	-	51,378
—指定為通過損益以反映 公允價值	39,463	-	49,107	88,570
	90,841	-	49,107	139,948
按類別：				
—銀行及其他金融機構	-	-	49,107	49,107
—企業實體	90,841	-	-	90,841
	90,841	-	49,107	139,948